

Le JOURNAL DE MONTMAGNY

Organe du comté de Montmagny

69ième année. — 5 sous le numéro.

Montmagny, samedi, le 6 septembre 1952

No. 1

Echos du Conseil de Ville

Trois résolutions ont été prises à la dernière séance du Conseil de Ville, mardi dernier, le 2 septembre.

Une première concernait l'achat d'un camion Ford, trois tonnes.

Une seconde voulait que le notaire Georges Hébert prépare les actes nécessaires pour achat de terrains en rapport avec le prolongement des rues de la Fabrique et St-Magloire sur une largeur de 50 pieds à la nouvelle route Trans-Canada.

Une troisième était pour que ce Conseil prie le département de la circulation au Ministère de la Voirie de bien vouloir donner les instructions nécessaires pour que les automobilistes et principalement les chauffeurs de camion sur les routes de la Province de Québec observent mieux le règlement relatif à l'abaissement des lumières lors des rencontres et que les officiers de circulation observent une vigilance plus suivie aussi en ce qui concerne la vérification des lumières de même que la vitesse.

Par suite on procéda à la lecture et reddition des comptes.

Auto contre camion

La première collision, dans notre région, cette semaine, est survenue à bonne heure, lundi matin, le premier septembre. C'était vers 5,15 heures, au village, en face de la demeure de M. Gérard Caron, un peu en haut de l'Hôtel-Dieu de Montmagny.

Un camion, propriété de J.-L. Boucher, de St-Georges-de-Beauce, et conduit par M. Alphonse Mailloux, de St-Hubert de Rivière-du-Loup, s'immobilisa tout à coup sur la route à cause d'une défectuosité de moteur. Le chauffeur, ayant vainement tenté de faire repartir son véhicule pour se retirer et gagner le côté de la route, afin de libérer le chemin, résolut de demeurer à la conduite de son camion pour signaler le danger, à l'aide de ses lumières, aux autres automobilistes.

Tout alla bien jusqu'à ce qu'une machine roulant dans la même direction, à une vitesse folle, vint s'écraser contre l'arrière du camion, laissant des traces de freinage sur une longueur de 150 pieds. Le seul blessé dans cet accident est le chauffeur du second véhicule, un voyageur de commerce, M. Alper Clifard, de la

Spectacle annulé

Le grand spectacle de la troupe des "Démons de la vitesse", projeté pour mardi et mercredi au terrain de courses, a été annulé à la dernière minute.

Les "démons" ne voulaient pas donner la représentation pour la recette qui ne se montrait pas proportionnée à leurs acrobaties et plierent bagage mercredi soir.

Le public n'a pas manqué quelque chose car on peut voir assez de démons de la vitesse sur nos routes.

Quatre morts dans un accident à Berthier

Il échappe à une mort certaine

Venant s'ajouter au bilan déjà formidable de cette semaine, deux autos sont entrées en collision, mercredi soir dernier, vers 7,15 heures, à l'intersection de la route Trans-Canada et de la rue Ste-Brigitte. Il s'agit de l'auto de M. Julien Côté, de notre ville, et qui transportait en plus du propriétaire, M. Joseph Caron, de la rue St-Augustin, et son fils Claude, âgé de 5 ans, et du véhicule de M. Gaston Caron, de Tourville, lequel voyageait seul.

L'auto que conduisait M. Côté, et qui revenait de l'aréna, s'aventura sur la route et fut aussitôt happée au côté droit arrière par l'automobile de M. Caron qui filait en direction de Québec. Sous la violence du choc, le véhicule de M. Côté pivota quelques tours et alla s'écraser dans le fossé de l'autre côté de la route nationale, projetant sur la chaussée, par l'une des portières ouvertes par la secousse, M. Joseph Caron.

Le constable Toussaint Boulet, qui se trouvait sur les lieux, se

porta au secours de la malheureuse victime qui ne souffrait heureusement que de contusions peu graves; il n'y eut pas d'autres victimes. Les pertes matérielles sont cependant fort élevées. Le véhicule de Tourville a tout l'avant démolí et requiert une réparation d'au moins 400 dollars. Par contre, l'auto de M. Julien Côté a subi des dommages à l'arrière et au côté droit évalués, nous informe-t-on, à \$350. Le Dodge 48, propriété de M. Caron fut retiré par le camion-remorque du garage Montmagny Automobile, et ce sont les mécaniciens du garage Corriveau qui mirent en marche la machine de M. Julien Côté.

Collision dans le Bas de la Paroisse

Deux machines sont entrées en collision, lundi soir dernier, vers 8,15 heures, dans le bas de la paroisse, à l'intersection de la route nationale actuelle et de l'ancienne route.

M. Donat Bernier, de Cap-St-Ignace, filait en direction de Québec, transportant M. André-Louis Bernier, Mmes Jeanne d'Arc Méthot, Irène Coulombe et Noël-la Coulombe, tous de Cap-St-Ignace. M. Laval Leclerc, de St-Pascal, opérateur au C. N. R., venait en sens contraire, conduisant sa femme et son enfant.

L'auto de M. Donat Bernier, qui se prêtait à entrer dans la ville en prenant l'ancienne route, dérapa en bordure du nouveau chemin pour aller s'arrêter sur celle de M. Leclerc qui s'en venait du pont, sur la nouvelle route.

L'accident ne fit aucun blessé. L'officier Toussaint Boulet fut immédiatement mandé sur les lieux et constata des dommages qui se chiffrent, nous informe-t-on, pour une centaine de dollars.

Décès de M. Polydor Guay

M. Polydor Guay, ancien propriétaire du cinéma Lafontaine, est décédé jeudi matin, à l'Hôtel-Dieu de Québec, à l'âge de 64 ans et 3 mois.

Ses funérailles auront lieu lundi matin, à 9 heures, à l'église Notre-Dame du Chemin. L'inhumation se fera au cimetière de Ste-Anastasia, comté de Mégantic. La dépouille mortelle est présentement exposée à la résidence du défunt, 16, rue St-Cyrille, Québec.

Le défunt laisse dans le deuil son épouse, née Blanche Méthot; ses filles: Mme Onésime Lebrun (Cécile), Mme René Cantin (Madeleine), Mme J.-Chs Avard (Antoinette), Mlle M.-Marthe Guay; ses fils: MM. Jean-Paul et Maurice Guay.

Nos sincères condoléances à la famille en deuil.

Un terrible accident de la route a coûté la vie à quatre personnes et en a blessé quatre autres, lundi soir, le premier septembre, vers 6,30 heures, à Berthier, en face de la demeure de M. Odilon Lynch, M. Gérard Faucher, garagiste, 682 Ste-Thérèse, Québec et son épouse, née Marie-Anne Bousseau, de même que M. Hippolyte Danjou, de Montréal, perdirent instantanément la vie. Une autre victime, le conducteur de l'automobile au moment du drame, M. Lionel Danjou, fils du précédent, employé de la Dominion Textile, domicilié à 8, rue St-Jean, Ville Montmorency, décéda dans l'ambulance qui le conduisait à l'hôpital. Les autres victimes, actuellement sous soins à l'Hôtel-Dieu de Montmagny sont Mme Lionel Danjou, épouse du précédent, et leur enfant de 22 mois; Mme Raoul Caouette, 57 ans, 1899 Roberval, Côte-St-Paul, Montréal; et une fillette de 10 ans, Micheline Faucher, qui perdit ses parents dans la tragédie.

Dans ces circonstances particulièrement difficiles à définir, la Ford que menait M. Danjou et qui filait en direction de Québec a heurté l'arrière du camion de M. Philippe-Aubert Gaulin venant en sens contraire. Le choc fut terrible et fit lever de trois pieds l'arrière du camion tandis que la toiture de la machine s'envolait sous l'effet de la collision. Les huit occupants furent tous aussi violemment projetés hors de l'auto et celle-ci alla s'arrêter dans le fossé en bordure de la route après avoir frappé le côté du camion et fait sur la chaussée, quelques secousses résultant du choc.

Trois victimes, comme nous avons dit précédemment, y trouvèrent une mort instantanée. Mlle Madeleine Marchand, Québec, qui chauffait l'automobile venant derrière le véhicule victimes, ne sut que freiner pour se protéger, elle et les cinq personnes qu'elle conduisait, nombre de celles-ci nous eurent tons Garde-Françoise St-Pierre de l'hôpital St-Sacrement, de Québec, qui s'empressa auprès des victimes pour leur prodiguer premiers soins.

L'officier de la route Rodolphe Després fut sur les lieux à quelques minutes après l'accident et par la radio demanda l'envoi immédiat des deux ambulances de la maison Ruelland, le secours d'un médecin et d'un prêtre, de ses confrères de la force policière. Les docteurs Paul-C. puis et Germain Fortin se rendirent sur les lieux de même que MM. les abbés J.-B. Bélanger, L. Caron, pour assurer les premiers secours de la religion. Les blessés furent transportés à l'Hôtel-Dieu et les constables Després, Mercier et Demers, rentrent soin des autres victimes pendant ce temps. Lorsque le transport de celles-ci fut effectué, les officiers organisèrent service de circulation pour empêcher le flot de machines qui étaient amassées. L'automobile des victimes, une petite Buick, retirée des lieux de la tragédie par le camion-remorque du garage Montmagny. Ce sont seules pertes matérielles entrées.

Communication de l'Evêché

Ligue du Sacré-Coeur

Le Bureau du Conseil Diocésain des Ligues du Sacré-Coeur sera composé comme suit:

Monseigneur Evariste Boucher, P.D., Directeur; Monsieur Joseph DUNCAN, Président; Monsieur Rosaire ANCTIL, Secrétaire.

Messieurs les abbés Louis-Henri PAQUET, Cyrille DU-

CHESNEAU, Charles DUMAS, Damase MARANDA, Thomas LANGER, Arthur BILODE, Charles-Octave HUDON et Gérard FORTIN, Directeurs vicariats.

Quant aux vice-présidents, sorier, commissaire-ordonnateur et conseillers vicariats, ils seront désignés bientôt.

Nominations ecclésiastiques

Par décision de Son Excellence Monseigneur Bruno Desrochers, Evêque de Sainte-Anne:

M. l'abbé Emile Thérberge, prêtre du Collège, a été nommé aumônier des Religieuses de l'Enfant-Jésus à Saint-François-Xavier de la Rivière-du-Loup;

M. l'abbé Maurice Bois, vicaire à Saint-Patrice de la Rivière-Loup, a été nommé vicaire à Pascal;

M. l'abbé Henri Boucher, prêtre du Collège, a été nommé vicaire à Saint-Paul de Montmagny.

Réunion des fermiers

A l'Hôtel de Ville, mardi, le 9 septembre, à 2 heures de l'après-midi, sera tenue l'assemblée mensuelle des fermiers.

Il y aura aussi remise du prix de l'exposition.

ORIGINAL GUILLOTINÉ

Les besoins de la luzerne en calcium

Une récolte de trois tonnes de luzerne à l'acre prélève environ 3 livres de calcium dans le sol. Par contre, une récolte de 25 boisseaux de blé ne tire du sol que 6 livres de calcium et de 2 tonnes de mil, 7 livres de calcium. Tels sont les chiffres fournis par les spécialistes en grande culture du ministère fédéral de l'Agriculture.

Il suffit de rappeler ces faits pour expliquer comment il se fait que la luzerne ne vienne pas bien dans les sols acides ou privés de calcium. Le remède réside dans l'application de chaux. Et comme il n'est pas nécessaire de chauler les sols alcalins, il est bon de procéder à des essais visant à démontrer si oui ou non le sol a besoin de chaux partout où l'on propose de cultiver la luzerne. Il existe aujourd'hui des essais très simples qui peuvent être faits soit par le cultivateur lui-même, soit par l'agronome. On peut encore s'adresser à la ferme expérimentale, à l'école d'agriculture ou aux laboratoires des sols dans les provinces qui sont dotées. Si l'essai indique un manque de calcium, on le corrige ordinairement par l'application de pierre à chaux broyée.

Alimentation des porcs à bacon

Les expériences effectuées à la station expérimentale de Lacombe, Alberta, indiquent que l'alimentation des porcs à bacon doit commencer lorsque les porcelets ont que trois semaines. A cet âge, la plupart des truies sont physiquement incapables de fournir assez de lait pour assurer la croissance normale d'une portée saine et en santé, de sorte qu'il est nécessaire de donner une nourriture supplémentaire aux porcelets. Ce supplément de nourriture se donne de préférence dans une auge dérobée ou dans une partie de l'enclos où seuls les porcelets ont accès.

La ration doit être de la meilleure qualité possible. Il faut réduire au minimum la quantité de cellulose, comme par exemple les écorces d'avoine, et l'eau doit être à la disposition des porcs en tout temps. Le blé roulé, l'avoine entière décortiquée ou le gruau d'avoine constitue un aliment de base auquel on peut ajouter un riche complément protéique-minéral. Si l'on ne peut pas donner le lait écrémé à la place, en complément, il doit être donné et toujours de la même qualité. Il y a sur le marché beaucoup de mélanges pour porcelets ou moulées de début qui contiennent tous les ingrédients nécessaires aux jeunes porcelets. Lorsque les porcelets mangent en avant le sevrage, ils ne souffrent que peu de retard dans leur croissance au moment de se séparer de leur mère. Tout l'alimentation doit être effectuée graduellement et lorsqu'on passe du mélange pour porcelets à la ration de croissance, une semaine environ après le sevrage, on peut mélanger les deux ensemble et en servir pendant quelques jours.

La ration qui est servie à Lacombe, affirme M. J.-G. Stothart, se compose d'un mélange de céréales composé de 50 parties d'orge, 30 d'avoine et 20 de blé. On y ajoute un complément protéique-minéral à raison de 15 p. 100 jusqu'à ce que les porcelets atteignent le poids de 115 à 120 livres et à raison de 8 p. 100 à partir de ce moment jusqu'au poids du marché, soit 200 livres. Les expériences sur l'alimentation à la trémie effectuées à la station démontrent que l'addition

Le Courrier Agricole

Les accidents à la ferme

Même les accidents et les incendies, qui à la ferme n'entraînent pas de perte de vie, sont souvent une cause plus grande de désorganisation que des accidents semblables dans d'autres entreprises, fait-on remarquer dans un article intitulé "Risques d'accidents à la ferme" dans *Santé et Bien-être au Canada* du mois de juin que publiait le ministère de la Santé nationale et du Bien-être social.

Le chômage temporaire d'un membre de la famille rurale peut souvent réduire considérablement la production car il peut rarement être remplacé de façon efficace. La destruction par un incendie de la maison, d'un important édifice ou de l'outillage peut virtuellement réduire les travaux à néant car, contrairement à ce qui se passe dans d'autres occupations moins saisonnières, il est impossible de reprendre le travail presque immédiatement dans un nouvel emplacement.

Les enquêtes sur les accidents à la ferme indiquent que les chutes, l'emploi d'instruments coupants ou perçants et les écrasements interviennent pour 71 p. 100 de la perte totale de temps causée par de tels accidents. Près de 27 p. 100 du temps perdu est attribuable aux accidents tels que les ruades par les animaux de ferme et les accidents causés par les tracteurs et les moteurs. Les brûlures interviennent pour le reste des accidents.

La plupart des accidents arrivent aux gens en âge de travailler et ceux dont les âges varient de 14 à 64 ans interviennent pour 86 p. 100 de tous les accidents. 58 p. 100 se produisent dans les champs et 27 p. 100 dans la maison ou les bâtiments de ferme.

Les incendies constituent le pire danger sur la plupart des fermes canadiennes, en particulier chez celles qui ne sont pas électrifiées, car il faut nécessairement dans ce cas utiliser des

liquides inflammables pour l'éclairage et l'on se sert souvent de bois pour la cuisson et le chauffage. Au cours des années 1946 à 1949, 321 foyers ruraux ont été incendiés, soit une moyenne de 80 maisons par année. Le nombre de pertes de vie résultant de ces incendies au cours de cette période de 4 ans a été de 5/6 personnes dont plus de la moitié des victimes étaient des enfants.

Les autorités s'accordent à dire que les méthodes d'éducation constituent la seule solution permanente aux dangers que présentent les accidents à la ferme. "En vue de l'avenir, conclue l'article, une grande partie de l'éducation sur la prévention des accidents à la campagne se donne maintenant aux enfants, les cultivateurs de demain. Les écoles, les cercles de jeunes cultivateurs, les scouts et les guides ont joué un grand rôle dans la campagne de sécurité pour la ferme".

La rupture des tiges de maïs

La rupture des tiges de blé d'Inde juste au niveau du sol est apparue depuis deux ans dans plusieurs régions du sud-ouest de l'Ontario. Elle se produit ordinairement vers la fin de la saison, soit après la mi-octobre; elle n'est donc pas un danger pour le maïs récolté plus tôt. Non seulement les champs atteints deviennent difficiles et parfois impossibles à récolter avec les machines ordinaires, mais les épis sont exposés à pourrir au contact du sol.

Cette rupture est due à un organisme de la pourriture et non à la pyrale, déclare M. C.-G. Morfinore, de la Station Expérimentale de Harrow, Ont. Etant donné que cet organisme n'exerce ses ravages qu'en temps frais et humide, on ne le trouve pas au cours de l'été. Par son action, la partie centrale de la tige devient effilochée, à partir de la base en montant. La cassure se produit dans la région des trois entrenœuds qui se trouvent immédiatement au-dessus du sol et la tige tombe. L'organisme auquel la rupture est attribuable appartient à l'espèce *Pythium* et serait le même qui cause la brûlure des semis au printemps.

Etant donné que cet organisme séjourne dans le sol, le meilleur moyen d'enrayer les ravages de la maladie est l'usage d'hybrides résistants. Malheureusement, on n'a trouvé jusqu'ici aucune différence dans le degré de résistance des hybrides employés au Canada.

Il se poursuit des recherches à la Station de Harrow afin d'isoler les croisements capables de résister à la rupture des tiges. Des essais seront également effectués pour découvrir les hybrides les plus sensibles à la maladie.

Conseils aux nageurs

Un nageur ne devrait pas plonger dans un lac ou une rivière dont il ne connaît pas le fond. Autre conseil: ne nagez jamais quand vous êtes fatigué. On peut s'asseoir et se reposer quand on marche, mais pas quand on nage.

bot rouillé de la farine, le triboium obscur, la cendelle, le charançon du riz (qui attaque tous les grains) et le charançon du blé.

Ravageurs de céréales en entrepôt

Des hordes affamées de "con-sommeurs" rarement remarqués dévorent une forte part de nos récoltes de grain. Vous les

voyez peu souvent car ils se cantonnent dans l'ombre des greniers, des éleveurs à grain, des lins à farine et à engrais alimentaires d'entreposage, et des moutures. Ces milliards d'insectes des grains en entrepôt dévorent chaque année des millions de dollars de produits des céréales.

"L'application des nouveaux insecticides organiques résiduels pourrait rebattre fortement et à peu de frais les dégâts de ces insectes", souligne monsieur J.-A. Oakley, entomologiste de la division de la chimie agricole C.I.L.

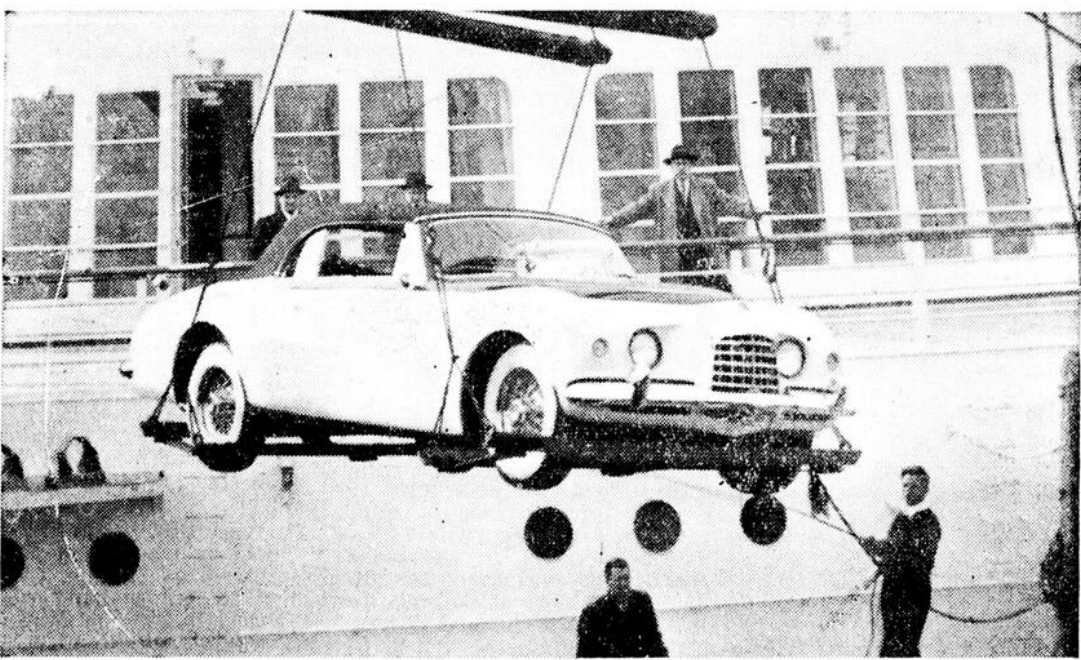
Comme les insectes du grain se cachent et se multiplient dans les crevasses des planches des établissements d'entreposage, il est recommandé à 50% de méthoxychlore sur les murs et planchers infestés avant l'entrée des grains et de leurs produits. Une

solution de deux livres de méthoxychlore en cinq gallons d'eau suffit à pulvériser 3.000 pieds carrés de plancher ou de mur.

En plus de la vaporisation de méthoxychlore, d'autres mesures s'imposent pour mettre les entrepôts de grains à l'épreuve des insectes. Il faut rendre les carrés à l'épreuve des rats et souris, les fermer à l'entrée des oiseaux, les nettoyer une fois vidés ou avant de les remplir (surtout dans les crevasses et fentes); enlever les déchets de grains ou de produits de menagerie sous les carrés, dans les allées entre les carrés et dans les bâtiments environnants; n'entreposer que du grain sec; enfin inspecter les locaux tous les mois et pratiquer la fumigation dans le cas de grave infestation.

Les insectes qui ravagent le plus les produits de céréales en entrepôt au Canada sont l'escar-

NOUVELLE CHRYSLER EXPÉRIMENTALE DÉCAPOTABLE C-200



La voiture expérimentale décapotable C-200 de la Chrysler Corporation, mise au point à Détroit par les techniciens de la maison Chrysler et construite en Italie, est arrivée à New-York, par le Paquebot S.S. Constitution. La photo fait voir cette nouvelle voiture décapotable, pendant qu'on la descend sur le quai, à New-York, après une rapide traversée de l'Atlantique.

La voiture décapotable C-200, conçue et mise au

point par les Techniciens de la Chrysler Corporation, à Détroit, est un autre modèle expérimental créé dans le but "d'approfondir la possibilité d'allier, dans une voiture aux lignes sportives, le carénage et les caractéristiques techniques d'une auto de modèle pratique."

L'influence européenne se traduit, dans cette décapotable, par un capot plus long et par de grandes roues exposées, à rayons métalliques.

ORIGINAL G

A TRAVERS LES HEBDOS

Des Grands Lacs au Golfe, la vie ne s'arrête jamais

Les Acadiens: ces 'Franco very special'

La Patrie de Montréal rappelle la merveilleuse résurrection et expansion, depuis le "Grand Dérangement" de 1775, de ceux qu'elle appelle les premiers colons d'Amérique. Les Acadiens, témoins d'une race héroïque, célèbrent, cette année, le 60ème anniversaire de leur première université. Et la Société Mutuelle Assomption, un autre miracle acadien, commémore l'an prochain son cinquantenaire. Les Acadiens vivent non seulement au Nouveau-Brunswick, mais sont aussi très nombreux en Nouvelle Angleterre et à Montréal.

L'Assomption est la fête nationale des Acadiens. Leur hymne nationale, Stella Maris, l'étoile de mer, est un hommage à la Vierge. Aux jours les plus douloureux, après les déportations massives, les Acadiens allaient chanter leur malheur sur les grèves et prier, les yeux tournés vers la France. L'antique et poétique coutume renaît sur les bords de la baie Sainte-Marie à chaque fête de l'Assomption.

Les Acadiens adorent la musique. La plus grande gloire artistique du Canada aujourd'hui est le violoniste acadien Arthur Le Blanc. L'un des écrivains les plus discutés et les plus originaux du Canada français, Yves Thériault, est aussi d'origine acadienne.

Quand un chasseur se trompe

Un chasseur qui voulait commencer prématurément la saison a abattu une genisse en croyant tirer sur un chevreuil, dans le comté de Rimouski. Les accidents de la chasse commencent même avant l'ouverture de la saison. Dernièrement encore, un pêcheur a abattu son compagnon, près de Rivière-du-Loup, en le prenant pour un ours. Regardons deux fois avant de tirer!

Il s'en passe d'autres choses extraordinaires dans la région de Rimouski. Un journal local nous apprend que les pompiers de cette ville ont dû se servir de la force pour sortir un homme couché sur son matelas en feu. Cet homme dormait et ne se rendait pas compte que les pompiers voulaient le sauver.

"L'évêque des vents"

Les Esquimaux du Grand Nord canadien avaient donné le nom de "l'évêque des vents" à Son Exc. Mgr Gabriel Breynat qui avait évangélisé ses amis de l'Arctique durant un demi-siècle. Il arrivait en visite soit en canot, soit en traineau à chiens par toutes les bourrasques du nord-ouest, enseigner à ces peuplades lamentable hygiène corporelle autant que spirituelle.



Récemment, Mgr Breynat, âgé de 85 ans, à la retraite en sa France natale, a eu la nostalgie pour ses anciens protégés. Il yint les visiter en avion. Durant plus d'une semaine, dans les hameaux et missions oblates qui s'échelonnent jusqu'à l'Arctique, on reçut et fêta le vieux chef apostolique. Les Esquimaux ne l'appellent plus "l'évêque des vents" mais "l'évêque volant".

La ville où on gagne le plus

Avec un salaire annuel moyen de \$2,538, Shawinigan détient la première place parmi les villes de la province de Québec, et la troisième de toutes les villes du Canada.

Cette cité moderne, née il y a cinquante ans, s'agrandit toujours. L'accroissement annuel de la population est de plus de mille âmes. Le grand Shawinigan compte aujourd'hui quelque 40,000 citoyens.

Il n'est pas étonnant que les gens se dépêchent d'aller là où on paye de gros salaires et où le développement industriel ne connaît pas de limites. Notons que la moyenne du salaire annuel au Québec est de \$1,907.

Pour faire une vente de \$2 millions

L'exemple de Shawinigan nous démontre une fois de plus quelle importance ont des industries pour le progrès d'une ville. A ce sujet, "Le Courrier de Berthier" affirme qu'une nouvelle industrie qui emploierait 100 ouvriers donnerait à la ville la somme de \$2 millions en dix ans. On peut facilement imaginer ce que cela représente pour le commerce local, taxes scolaires, etc. L'industriel qui peut apporter à une ville des revenus de \$200,000 par année (s'il emploie 100 personnes au salaire de \$40 par semaine) est un client comme un autre, et un gros client. C'est pour cela qu'il faut l'avoir par tous les moyens.

Berthierville a eu l'heureuse initiative de fonder un comité industriel et le conseil municipal a tout de suite mis \$2,000 à sa disposition.

Un village disparu

Saviez-vous qu'il existait déjà un village du nom de Fermont,

dans le comté de Champlain. Aujourd'hui, ce village est disparu et l'on attribue sa disparition à la politique. Quelque 300 personnes y vivaient en travaillant à l'usine de la Canada Iron Foundries. Cette compagnie recevait du gouvernement fédéral quatre dollars de subsides pour chaque tonne de produit mis au marché. Nul autre que Sir Wilfrid Laurier enleva le subside et la compagnie dut fermer ses portes. Les habitants déménagèrent à Trois-Rivières et à Shawinigan.

Trois nuits à la belle étoile

Toute la région de l'Abitibi était en émoi lorsqu'un enfant de deux ans et demi, Richard Turcotte, de Beaudry, s'était égaré dans la forêt, alors qu'il se trouvait à la cueillette des bleuets avec ses parents. La mère l'avait laissé près d'un rocher où se trouvaient les paniers. L'enfant voulut ramasser aussi les fruits. Il disparut et marcha presque quatre milles de l'endroit. Pendant trois jours, 125 chercheurs étaient à l'oeuvre. Ils ont trouvé un ours, mais pas d'enfant. Les grands journaux envoyèrent des reporters. Un avion survolait les lieux. Le troisième jour, on a trouvé l'enfant sain et sauf, tranquillement couché dans des broussailles.

Le petit Turcotte qui a passé trois nuits sous la belle étoile a dit qu'il n'avait pas eu peur, ni faim et qu'il avait bien dormi.

Sa femme et sa vache

"Le Courrier de Laval" rapporte qu'un grand malheur est arrivé au père Baillouche; il a perdu sa femme, il l'a pleurée pendant trois jours, puis il s'est consolé.

Il y a un mois, il a perdu sa vache, et depuis ce temps, il est inconsolable et dépérit de jour en jour. Son ami, le notaire, lui fait la morale:

— Voyons, Baillouche, je ne vous comprends pas; vous vous êtes consolé de la mort de votre femme et vous ne vous consolez pas de celle de votre vache. Pourtant une femme vaut plus qu'une vache?

— Non, répliqua tristement Baillouche. La preuve c'est que depuis que je suis veuf, on m'a offert vingt femmes et l'on ne m'a pas offert une seule vache.

Ici, on s'entend entre patrons et ouvriers

Une enquête approfondie menée auprès de 30 compagnies où règnent d'excellentes relations entre patrons et ouvriers a démontré qu'il existe sept principales "causes de paix" industrielle. Les résultats de cette étude sont rapportés dans Sélection du Reader's Digest de septembre. En premier lieu, il semble bien qu'il ne puisse y avoir de relations viables entre des patrons et des ouvriers liés par un contrat collectif, sans l'acceptation, de part et d'autres, des deux conditions suivantes: (1) le syndicat admet sans réserves la nécessité pour l'entreprise de réaliser des profits; (2) la direction admet sans réserves le fait qu'il y a un syndicat et qu'il y en aura toujours un.

Dans chacune des entreprises

visitées (il s'agit de 30 sociétés industrielles américaines, soigneusement sélectionnées), les enquêteurs ont noté que les patrons acceptent de considérer le syndicat comme un organisme permanent, représentant une valeur avec leurs employés, les directeurs positive. Et pour rendre davantage cordiales leurs relations leurs de ces entreprises ne ménaient ni les talents ni l'argent au service des relations avec le personnel. Le patronat reconnaît aussi le syndicat comme une institution "politique", c'est-à-dire qu'il est responsable envers ses adhérents.

De leur côté, lit-on dans Sélection, les syndicats acceptent sans réserves la nécessité pour l'entreprise de réaliser des profits, et ils reconnaissent que les patrons

Dimanche prochain, montrons-nous généreux en faveur des Charités Pontificales



Pie XII écoute attentivement le récit des épreuves de ce malheureux aveugle. «Notre aide veut s'étendre à toutes les parties du monde, à tous ceux que cette horrible guerre a jetés dans la misère.» (C.C.C. 2).

Dimanche prochain, LL. EE. NN. SS. les Archevêques et Evêques du Canada nous demanderont de venir en aide au Saint-Père en nous montrant très généreux en faveur des Charités Pontificales et des victimes de la guerre. Nous penserons alors aux millions de malheureux qui, à travers le monde, n'ont rien à manger, qui n'ont que des haillons pour se vêtir, et pour qui seule notre misère chante ses poèmes dévorants. Nous penserons à notre devoir de solidarité, à notre appartenance au Corps mystique du Christ. Nous nous laisserons émouvoir par le spectacle angoissant de millions et de millions de nos frères humains, membres comme nous, du Corps mystique du Christ, et qui souffrent une agonie quotidienne parce qu'ils n'ont pas le nécessaire en cette vie.

Dans l'appel de feu de nos Archevêques et Evêques, nous entendrons la voix des Successeurs des Apôtres, des Pontifes, qui nous supplient d'être généreux pour le Pape, le Christ visible de la terre. Si le Saint-Père a pu mettre sur pied un organisme de bienfaisance universelle tel que jamais l'Histoire de l'humanité n'en a connu de plus agissant, c'est grâce à la compréhension des catholiques du monde entier. Mais ceux-ci ont-ils permis au Pape de donner à Sa Commission de Secours toute l'ampleur qu'il désirait? Les catholiques ont-ils vraiment compris la misère qui déchire l'humanité, les détresses qui voient des pays entiers gémir en proie à la famine, à toutes les calamités? Les Catholiques ont-ils bien sondé le désarroi de ces millions de foyers où le Père de famille a presque honte d'être père de famille, quand il ne peut apporter au toit

familial la pitance nécessaire chaque jour? Dieu qui ne laisse pas sans nourriture les oiseaux du ciel et qui a revêtu les lis d'une splendeur que n'a pas connue Salomon. Dieu a-t-il oublié les hommes? Non, mais les hommes raisonnables ont oublié Dieu et leur devoir de charité. Les hommes que Dieu a favorisés de biens de ce monde et à qui avait confié la douce mission d'être comme la main de la Providence pour tous les malheureux, les hommes ont refusé d'être des messagers de la bonté du Seigneur. Et leur main s'est raidie devant l'offrande à verser dans le coeur du pauvre. Et leur coeur s'est desséché comme une pierre devant la main tendue du miséreux. Et cet exercice si touchant de la charité a été, hélas! très souvent paralysé par suite de l'orgueil d'un trop grand nombre.

Dimanche prochain, le Christ par le Pape, vous tendra la main que répondrez-vous?

Centre Marial Canadien

RHUMATISME

Ne souffrez pas plus longtemps des douleurs du rhumatisme.

RADACIL

fameux remède importé d'Allemagne, contre les douleurs du rhumatisme, de la goutte, de la sciatique, des nerfs, les maux de tête, de la grippe, etc.

Tube de vingt comprimés

En vente dans toutes les pharmacies

RECTO-SEROL

Nouveau médicament importé d'Allemagne, pour le traitement des

"HEMORROIDES"

Cette nouvelle thérapeutique sans graisse, non chirurgicale, soulage les douleurs hémorroidales, les démangeaisons, et arrête le saignement instantanément. En vente dans toutes les pharmacies.

PLACENTA-SEROL

Produit célèbre importé d'Allemagne pour le traitement de l'

"ECZEMA"

Tous les eczemas génitaux réagissent de façon surprenante au traitement par "Placenta-Serol". Même les eczemas artériels existant depuis des années, et ayant subi en vain des traitements externes et internes, disparaissent promptement, des l'emploi de 2 à 3 tubes.

Ces produits pharmaceutiques sont en vente dans toutes les pharmacies.

The Eastern Import, Reg'd

Casier postal 25 — Lévis, P. Q.
Tél.: Z-5278

GUILLOTINÉ



Une semaine au RESEAU FRANÇAIS

Nouveaux sujets au Radio-Collège

Radio-Collège fut fondé dans le but de mettre la culture sous ses formes à la disposition du grand public. Il ne s'adresse pas uniquement aux étudiants. La saison 1952-53 groupe dix-huit séries d'émissions formant un ensemble équilibré et embrassant les principales disciplines de l'esprit. Des spécialistes traiteront des arts, de la géographie, de l'histoire, de la littérature, de la religion et des sciences. Le directeur de Radio-Collège nous annonce sept nouvelles rubriques pour cette émission. Ce sont: L'Art dans la vie. Nos romanciers et leurs personnages. Inquiétudes spirituelles de notre temps. La géologie. Psychologie enfantine. L'Histoire générale et Grandeur et Rayonnement du Canada.

Théâtre

C'est un drame policier, *L'Obsession* de Jean Lazare qu'on entendra, vendredi soir, 12 septembre, à l'émission *Nouveautés dramatiques*. Il s'agit de la découverte d'un crime bien camouflé.

Raoul Praxy, l'auteur du vaudeville qu'on entendra, jeudi, au Radio-Théâtre n'avait d'autre prétention en écrivant *de dames* que de divertir, d'amuser un public blasé, qui a entendu tous les contes, qui a lu tous les livres, en un mot, qui a tout vu et tout fait, et cependant qui ne peut s'empêcher d'y revenir à la première occasion.

Dimanche soir, on entendra la pièce de J.-M. Poirier *Voyage autour de ma tête*, qui nous transporte dans le domaine de la fantaisie pure.

Fête au village

C'est avec les braves gens de l'Anse aux Gascons, l'entrée de la Baie des Chaleurs, que les auditeurs sont invités à "passer l'après-midi de veillée", lundi soir, le 8 septembre, de 6 heures 30 à 7 heures. Les pêcheurs de ce petit port typique et les villageois nous raconteront leurs histoires et nous chanteront leurs chansons dans lesquelles on retrouve des refrains de Bretagne.

Concerts

Deux oeuvres de Jean-Sébastien Bach sont au programme du Concert Symphonique que le réseau Français transmettra, mardi, à 8h.30 du soir. On entendra le *Magnificat* en ré majeur et le *Concerto pour deux violons* en sol majeur. Elle débute par un chœur puissant sur les mots *Magnificat anima mea Dominum*. L'oeuvre se termine avec une monumentale fugue à six voix. On entendra aussi le *Concerto Brandebourgeois No 1* en si bémol majeur.

Dimanche, à 10 heures 30, du soir, les pianistes Jean Beaudette et Jeanne Landry joueront le *Concerto* en ré mineur de Poulenc, de l'orchestre des *Petites Symphonies* sous la direction de Roland Leduc. Francis Poulenc se place aujourd'hui en tête de la musique française contemporaine.

Opéra

Deux oeuvres sont à l'affiche à l'Heure de l'Opéra, samedi, deux heures de l'après-midi. On entendra tout d'abord *L'Amico Fritz*, opéra en trois actes de Mascagni d'après la nouvelle des écrivains Erekman et Chatrian, puis *Elisir d'Amore*, opéra comique en deux actes.

BIENVENUE AU "MAASDAM"!

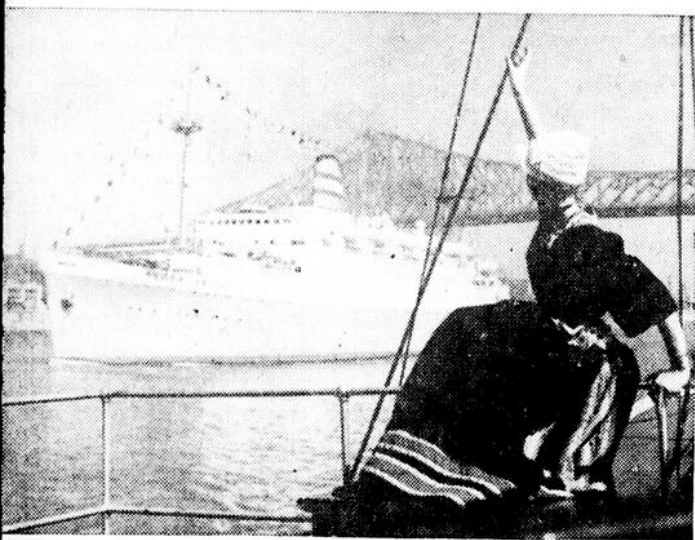


Photo: Ligne Holland-America

Une jolie Hollandaise en costume national salue joyeusement l'arrivée, au port de Montréal, du nouveau paquebot de la compagnie Holland-America, le "Maasdam", alors que ce dernier passait majestueusement sous le pont Jacques Cartier. Premier navire étranger affecté au service des passagers à faire son voyage inaugural au Canada, le "Maasdam" a choisi le port de Montréal pour son premier voyage en hommage au Canada pour le rôle joué par les troupes canadiennes dans la libération de la Hollande et en reconnaissance du bon accueil fait par les Canadiens aux milliers d'immigrants hollandais venus s'établir au pays. Le "Maasdam" mesure 503 pieds de long et jauge 15,024 tonnes brutes. Affecté presque exclusivement au transport des passagers de la classe touristique il avait à son bord, à son arrivée à Montréal, 881 passagers.

Du nouveau en médecine

Un relevé des plus récentes découvertes de la science médicale publié dans *Sélection du Reader's Digest* de septembre, rapporte que l'arthrite, le choc et certaines maladies de la peau, notamment, font l'objet de nouveaux traitements très efficaces.

Du plasma d'accouchée, prélevé chez les mères 72 heures après l'accouchement, a été administré avec succès à des arthritiques. Ce plasma fut injecté à la dose d'un demi-dram par semaine à 12 sujets, hommes et femmes, atteints de formes graves d'arthrite. En l'espace de six semaines, douleurs, raideurs et enflures disparurent peu à peu. Après l'arrêt de la thérapeutique, six des malades restèrent guéris un an, et un autre deux ans. Toutes les rechutes cédèrent rapidement à une reprise du traitement. Le plasma d'accouchée offre bien des avantages sur la cortisone et l'ACTH. Il coûte moins cher et ne nécessite pas l'hospitalisation du malade, en vue d'examen et de recherches de tolérance individuelle.

Après avoir fait des recherches très poussées, les médecins de la section d'études chirurgicales de l'Institut américain d'hygiène recommandent aujourd'hui un nouveau traitement interne. Il s'agit de faire absorber à la victime d'un choc une solution composée d'une cuillerée à thé de sel de table et d'une demi-cuillerée à thé de bicarbonate de soude (soda à pâte) dans une pinte d'eau. C'est là une mesure de premier secours, à la fois simple et efficace, qui peut sauver la vie à la victime d'un choc en attendant l'arrivée du médecin.

L'article de *Sélection* traite aussi de l'acné qui, avec ses boutons et ses points noirs disgracieux, est la plus courante des maladies de la peau. La méthode que l'on préconise aujourd'hui pour combattre l'acné peut "amener de rapides améliorations et produire fréquemment une guérison totale". Elle est très simple, peu de restrictions alimentaires: seuls le chocolat, les boissons à cola, l'abus des noix et des fritures sont interdits. Pour les femmes, pas de fard gras; pour les hommes, pas de lotions capillaires huileuses. On applique aussi sur la peau une préparation couleur chair contenant de la résorcine, du soufre et de l'alcool mélangés à une base non grasse.

Quelques minutes avec un écrivain canadien

UN ECRIVAIN !!! Quel grand mot! Mot qui évoque à nos yeux un personnage orgueilleux, sérieux et sévère, parlant en périphrases et nous gratifiant de mots ronflants et d'expressions incompréhensibles. On s'attend à voir surgir un monsieur "à barbe", portant lorgnon et affichant des airs de supériorité... aussi est-ce avec appréhension que l'on s'apprête à rencontrer un tel personnage.

Mais quelle surprise! On en oublie du coup toute timidité en apercevant l'écrivain. D'abord, notre langue française, qui n'avait pas prévu être chantée par une femme et qui a oublié de pourvoir d'un féminin le mot "écrivain", est la cause première de notre méprise car c'est bien une demoiselle qui nous tend amicalement la main. La barbe et les lorgnons font place à un joli sourire. Des mots gentils et sincères éliminent les expressions ronflantes qu'on attendait. Et vous avez devant vous Mlle Jeanne Daigle!

Tout en jasant de ci et de ça avec mon écrivain, j'ai pu apprendre qu'originnaire de Saint-Hyacinthe, Mlle Daigle demeure toujours dans cette ville où elle dirige, avec une de ses soeurs, une école privée pour les tout petits. Une vraie petite maman pour les jeunes, elle s'intéresse à chacun d'eux et organise des fêtes et récitals dont les vedettes sont ses jeunes élèves. Une partie de ses écrits leur est même dédié puisque Mlle Daigle a déjà publié quelques volumes de contes, "Les contes de Maska", "Caquets champêtre" et autres. Ces petites histoires, ou les plantes et les animaux sont présentés d'une façon originale savent intéresser les petits... et les moins petits.

Quant aux parents, la plupart connaissent bien cette journaliste qui contribue chaque semaine à un si grand nombre de journaux et revues que je n'ai pu les retenir tous. On peut la lire entre autres: "La petite revue", les journaux de Saint-Hyacinthe et de Montréal et plusieurs revues féminines.

On a même pu apprécier Mlle Daigle à la radio car elle a pris une part active dans les émissions de Radio-Collège qui ont été diffusées jusqu'en Europe et pour lesquelles on a félicité l'auteur pour l'originalité et la forte documentation.

Simple, gentille et gaie, Mlle Daigle sait conquérir en une minute l'estime de tous, elle s'intéresse à tout de chose et connaît tant de gens que c'est un plaisir pour tous de causer avec elle.

LOUISE M.

Dans les petits pots...

L'oeuf est petit, mais il débord d'éléments nutritifs: phosphore, calcium, fer, matières grasses, protéines et vitamine A, tous éléments indispensables à un bon état de santé. On devrait manger des oeufs au moins trois fois par semaine, soit seuls, soit joints à d'autres plats.

Conseil pratique

Un jeune bébé peut vraiment se noyer dans son berceau. C'est difficile à croire, il est vrai; mais si le biberon de l'enfant est placé de telle sorte qu'il lui soit impossible de s'en éloigner lui-même, le liquide peut s'introduire dans ses poumons. Quand un enfant boit, on devrait au moins le surveiller, si on ne le tient pas.

LE Continental LIMITE

se rend à **VANCOUVER**

Tous les jours il quitte MONTREAL et dessert OTTAWA - MINAKI - WINNIPEG - SASKATOON - EDMONTON - JASPER

Il est composé de wagon-lits ordinaires et de wagons-lits touristes, de chambres duplex, de compartiments, d'un wagon-salon-buffet, d'un wagon-restauration et de voitures ordinaires.

CANADIEN NATIONAL

Voulez-vous rire et rire beaucoup? Mille fois? LISEZ:

Trente mille milles en avion

UN VOLUME de 600 pages, de 236 illustrations, de 21 chapitres.

Le volume a 6 x 9 pouces, pèse deux livres.

La couverture a quatre couleurs.

Le nombre de volumes est limité.

Elle de plus beau comme cadeau pour la Fête des Mères, des Pères, pour tout le monde.

PRIX: \$5.00 (poste comprise). — PAS DE CREDIT.

Ecrivez à: Rév. J.-C. MASSICOTTE, Chapelain,

Hospice Taché, ST-BONIFACE, Manitoba.

La JOIE, la GALETTE, la BONNE HUMEUR: voilà le vrai tonique pour les 12 mois de l'année, surtout pour le printemps, l'été, l'automne et l'hiver!!!

Bons enfants! Faites rire aux larmes (mille fois) vos bons parents!

PAYS VISITES: Iles Canaries. — FATIMA. — Madrid.

LA TERRE SAINTE. — (14 jours).

Egypte. — Grèce. — ROME. — ITALIE. — (14 jours).

SUISSE. — FRANCE.

Bermudes, Nassau, Ile San Salvador (Christophe Colomb).

Amérique du Sud. — Grandes villes américaines: La Vallée

des Géants. — Le Sorcier du Cimetière. — La Maison des

Morts Subites. — Etc., etc., etc.

ORIGINAL G

AUJOURD'HUI A MONTREAL

Ouverture du poste de télévision

C'est au milieu d'un déploiement et de cérémonies qui rappelleront sans doute l'inauguration l'an dernier de l'Edifice Radio-Canada qu'a lieu aujourd'hui l'ouverture officielle du poste de télévision CBFT à Montréal.

Cette date marquera en même temps le début du service de télévision de la Société au Canada. Le poste de Toronto, CBLT, doit inaugurer ses émissions régulières deux jours plus tard, soit lundi le 8 septembre.

Les deux inaugurations soulignent l'aboutissement de plusieurs années de travaux de recherches et d'études dans ce nouveau domaine de télécommunication.

Dès 1950, Radio-Canada plaçait les commandes nécessaires pour l'outillage électronique et en janvier 1951, elle obtenait des autorités civiles la permission de construire une tour sur le Mont Royal.

Enfin au début de 1952, les deux équipes de Toronto et de Montréal commencèrent à se former et aujourd'hui elles comptent environ 300 employés.

COUT ELEVE

Pour lancer son service de télévision, Radio-Canada a dû contracter à trois reprises des emprunts qui se chiffrent aujourd'hui par \$8,000,000. Cet argent a déjà servi à construire les centres d'émission et de production des deux plus grandes villes du pays; à engager et former un personnel spécialisé; à acquérir un outillage électronique extrêmement coûteux; à défrayer le coût des émissions d'essai et de celles qui suivront dans les prochains mois; à construire un troisième centre à Ottawa et enfin à relier Toronto et les Etats-Unis dès ce mois-ci et les trois centres canadiens ensemble d'ici l'été prochain.

Malgré toute la diligence déployée, Radio-Canada n'a pas pu commencer ses émissions à Montréal avec son antenne permanente de télévision, la crise de l'acier étant la principale cause du retard. L'antenne temporaire fonctionne déjà depuis plusieurs mois. Si elle est loin d'avoir l'utilité qu'aura la permanente, sa puissance de rayonnement est bonne. En effet, on a pu capter son signal à des distances très grandes. On espère toujours que l'antenne permanente aura été installée d'ici la fin de l'année si rien d'imprévu ne survient d'ici là.

ANTENNE TEMPORAIRE

Malgré toute la diligence déployée, Radio-Canada n'a pas pu commencer ses émissions à Montréal avec son antenne permanente de télévision, la crise de l'acier étant la principale cause du retard. L'antenne temporaire fonctionne déjà depuis plusieurs mois. Si elle est loin d'avoir l'utilité qu'aura la permanente, sa puissance de rayonnement est bonne. En effet, on a pu capter son signal à des distances très grandes. On espère toujours que l'antenne permanente aura été installée d'ici la fin de l'année si rien d'imprévu ne survient d'ici là.

TROISIEME PAYS

Il y a plusieurs années, le Canada a décidé d'adopter en télévision le même standard que les Etats-Unis, c'est-à-dire une image d'une définition de 525 lignes. La raison évidente, c'est que les Etats-Unis sont nos seuls voisins et que si nous voulons échanger des émissions avec eux il est plus facile et plus économique de le faire en utilisant le même système. Bien que le Canada ne commence que cette semaine son service de télévision, déjà les Canadiens possèdent plus de 100,000 récepteurs répartis surtout dans le sud de l'Ontario et de la Colombie-Britannique. Cela revient à dire que pour ce qui est du nombre d'appareils, le Canada est au troisième rang immédiatement après les Etats-Unis et la Grande-Bretagne.

EXPANSION

En plus de travailler à l'installation de la télévision à Montréal, à Toronto et à Ottawa, Radio-Canada songe depuis plusieurs années à desservir éven-

tuellement toute la population canadienne comme elle le fait pour la radio. Nul pays au monde n'a autant de complications géographiques et ethniques à résoudre dans ces deux domaines. Le Canada, en effet, est l'un des pays les plus vastes au monde et en même temps l'un des moins peuplés par rapport à sa superficie. Son territoire passe par six fuseaux horaires et demi et deux langues lui sont officielles. C'est donc dire qu'il faudra procéder par étapes et avec prudence.

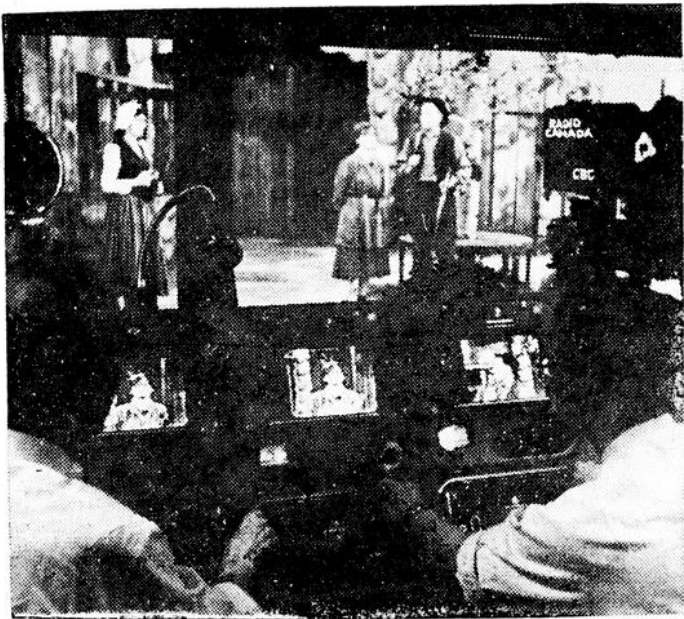
PROGRAMMES

Dans les mois qui suivront, Radio-Canada compte diffuser une moyenne de trois heures d'émissions par jour dans une proportion française-anglaise approximative de deux pour un, soit à peu près la proportion des deux groupes ethniques desservis dans

la région métropolitaine. Ces émissions seront de caractère aussi varié que possible comprenant des spectacles pour enfants, pour la femme, du dramatique, des variétés, des contes de choses, de la musique du sport, des reportages, des actualités, etc.

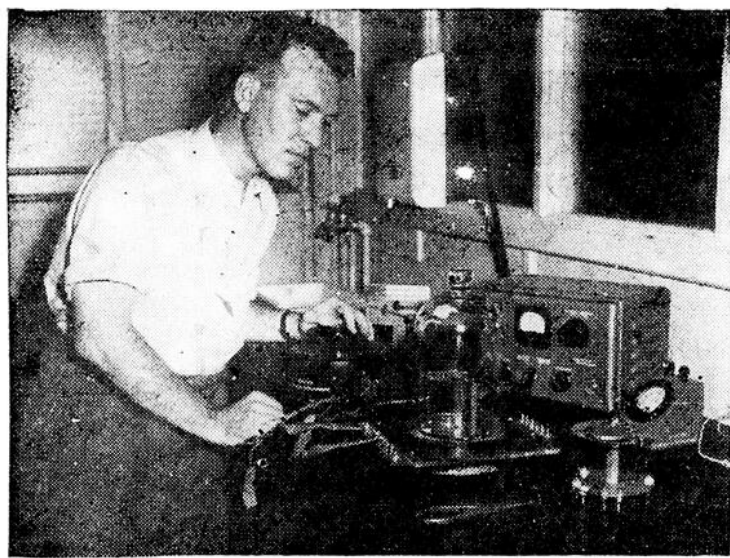
Le personnel comprendra plusieurs groupes: celui des programmes, celui des services techniques, son tour, le service des programmes se subdivise en section émissions directes, section film et section des décors.

Trois studios sont à leur disposition: deux pour les émissions en direct et un pour les émissions filmées ou enregistrées. L'ail- ces trois studios a été érigée rière l'Edifice Radio-Canada le compte quatre étages et sous-sol où se logent les ateliers de menuiserie, de peinture, etc.



LES TROIS ECRANS-VISEURS que l'on voit au premier plan appartiennent à la cabine de contrôle du studio 41, le plus petit des deux studios de CBFT, le nouveau poste de Radio-Canada à Montréal. Les deux écrans de droite reproduisent les images des deux caméras manoeuvrées à l'intérieur du studio. L'écran de gauche est surveillé par le réalisateur technique et correspond à l'image télévisée. Ces appareils de contrôle visent à assurer le maximum de qualité à l'image qui sera captée par les récepteurs au foyer.

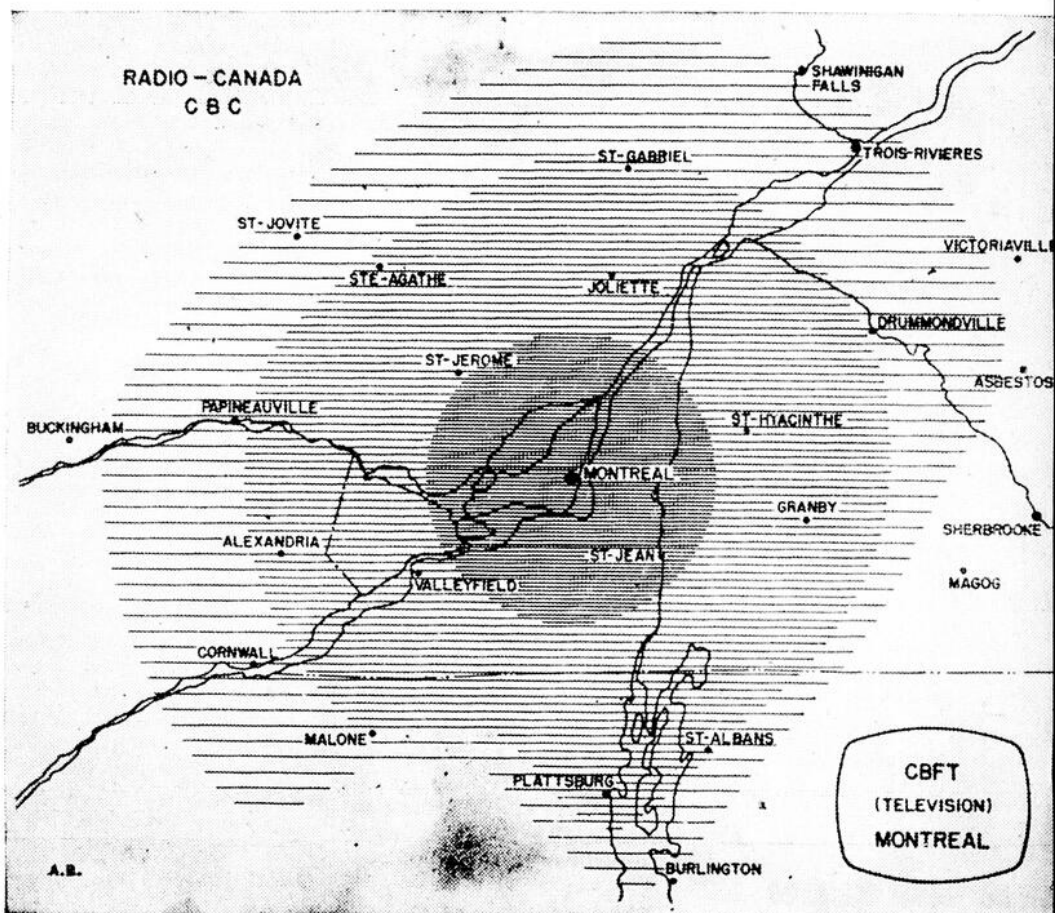
UNE IMAGINATION FERTILE



• L'imagination rapporte beaucoup au jeune homme que l'on voit dans la photo ci-dessus. Le Dr Max Grandsen, Ph. D., est un physicien à l'emploi de la Canadian Marconi, à Montréal et le travail de recherche qu'il effectue demande des connaissances techniques très étendues de même qu'une imagination fertile. Actuellement, le Dr Grandsen et ses collègues sont à perfectionner une caméra de prise de vue pour la télévision opérant selon le principe de la "photoconductivité", c'est à dire qu'elle fait appel à un matériau qui offre moins de résistance au flot d'un courant électrique lorsqu'atteinte par la lumière. La caméra est plus sensible, plus compacte et moins dispendieuse à fabriquer que les caméras actuellement en usage, mais on ne peut s'en servir efficacement que pendant un temps relativement limité. Lorsque ce dernier problème aura été surmonté, la nouvelle caméra sera prête pour la production.



LE CAR REPORTAGE de CBFT est en fait une sorte de cabine de contrôle sur roues qui se sert de la métropole comme studio. Son équipage formé de 10 hommes, trois caméras et un émetteur de micro-ondes, peut transmettre des reportages en direct dans un rayon de vingt milles du tour du mont Royal. Il n'existe que deux cars du genre Canada, l'autre appartenant au poste CBLT de Radio-Canada à Toronto. Chacun a coûté environ \$100,000.



CETTE CARTE représente le rayonnement approximatif du nouveau poste de télévision de Radio-Canada à Montréal, CBFT (canal 2). En réalité, les lignes de démarcation ne sont pas aussi rigides. Les ingénieurs de Radio-Canada ont tracé cette carte pour donner une idée approximative des trois régions où la réception sera excellente, bonne ou passable. Moins la région est ombrée, ou, en d'autres termes, plus on est loin de l'émetteur, plus grand est le besoin d'une antenne appropriée pour assurer une réception satisfaisante. Plusieurs déjà informé Radio-Canada que CBFT était capté parfois bien au delà de ces trois régions ombrées.

GUILLOTINÉ

BIEN LE PLUS PRÉCIEUX
D'UNE FEMME C'EST
L'AMOUR DE SON MARI
— STOBEE

Aux Gardiennes du Foyer

LA BEAUTE EST UN BIEN
POUR LES AUTRES
— Bion

Robe spéciale pour le premier jour à l'école

er à l'école pour la première
est un jour marquant dans
d'une petite fille. C'est un
où elle aimera avoir une
neuve. Les mères qui font
vêtements de leurs enfants
ent généralement de choisir
ue chose qui augmentera la
ance en soi de la fillette. Ce
est souvent une véritable é-
ve pour une petite de six

confiance en soi d'un en-
dépendant de son aisance,
be devra être simple et pas
ajustée. Les motifs et le
ne devront pas être trop
nts. Une fillette de six ans
ouvent timide. Elle pourrait
embarrassée si les autres en-
remarquaient trop ses vête-
nts. Une petite jupe avec gi-
n piqué, semblable à celle
ésentée ici, est un ensemble
e et résistant. Ce tissu, que
entres de couture recomman-
de choisir retreci d'avance
vable, peut être piqué en
peu de temps et avec très
l'effort à l'aide du piqueur.
e peut trouver les instructions
l'emploi du piqueur dans les
es de couture. Les piqures à
achine renforcent ce tissu et
olongent la durée. La petite
e peut aussi être souvent
gée.

piqué est une chose fami-
aux jeunes enfants. Si elles
été habituées aux couvertu-

Du piqué solide ur porter à l'école



L'emploi du piqué pour cette
et ce gilet pour fillette de
ans, s'apprend facilement
s les centres de couture. Le
leur porte un guide pour que
piqures à la machine res-
par elles. Cela rend le tissu
résistant pour porter à l'é-

unes filles maigres, acquérez une silhouette élégante

Gagnez de 5 à 10 livres —
et plus d'entrain

milliers qui n'avaient jamais pu prendre du
poussent maintenant une silhouette gracieuse
rayante. Grâce à Ostrex, finis les maigres
eux, les cavités disgracieuses. Il entraîne
qu'amaigrir un sang trop faible en fer. Il
de l'entrain, améliore l'appétit et la diges-
von repas vous profiteront davantage. Ne
sez pas trop d'embouppement. Cessez lorsque vous
acquies la silhouette désirée. Le format de
station ne coûte que 80 cents. Essayez les
simé toniques (votre médecin d'aujourd'hui); ils vous
ment beauté, vitalité et poids désirés. Chez
les pharmaciens.

Assaisonnements et condiments

Bien qu'on réserve plus spé-
cialement le terme d'assaisonne-
ments aux substances ajoutées
lors de la préparation culinaire,
alors que celui de condiments
s'applique à celles que l'on ajou-
te, sur table, aux aliments déjà
préparés, les deux mots sont sou-
vent pris l'un pour l'autre dans
le langage courant. Qu'en les dé-
nomme condiments ou assaisonne-
ments, ils comprennent les
sauces chili, les marinades de to-
mates rouges ou vertes, les cor-
nichons, les oignons, tomates et
fruits marinés.

Nous trouvons au Canada des
ménagères qui en préparent de
si bons qu'ils sont dignes de la
table des rois. Avec quelle sa-
tisfaction, avec quel orgueil elles
alignent à l'autonne sur les ta-
blettes de la dépense, bocaux et
bocaux remplis de produits aux
couleurs variées qui se marient
parfaitement avec l'or, le rouge,
le vert des feuilles de nos arbres
magnifiques. A l'hiver une telle
réserve est fort utile et très ap-
préciée puisqu'elle apporte de la
variété aux repas et relève le
goût des mets qui pourraient pa-
raître insipides. D'après les Econo-
mistes ménagères de la Section
des Consommateurs du Ministère
de l'Agriculture du Canada, la
première qualité des condiments
est leur goût agréable fait d'une
heureuse combinaison des sa-
veurs sure, salée, sucrée et épi-
cée. Le secret de la réussite des
condiments réside d'abord dans
l'emploi des légumes et de fruits
fermes, frais, sains, suffisamment
mûrs. Le choix et le dosage des
ingrédients tels saumure, vinaigre,
sucre, épices sont aussi très im-
portants. Les épices surtout
doivent être utilisées avec pré-
caution et discrétion. En utili-
sant trop d'épices ou en les fai-
sant bouillir trop longtemps avec
le vinaigre, il peut en résulter
une couleur foncée ou un goût
amer. Il est essentiel d'employer
du vinaigre de bonne qualité; si
le vinaigre est trop faible, les
marinades sont molles. Les vi-
nagres de cidre et mélangés
communiquent une saveur agré-
able; mais, afin de conserver la
couleur, le vinaigre blanc est à
recommander pour mariner des
produits comme les oignons, les
choux-fleurs, les poires.

La myopie chez l'enfant

La myopie, que l'on appelle
communément la "vue courte",
se manifeste d'habitude chez l'en-
fant vers quatre ou cinq ans,
mais il peut s'aggraver jusqu'à
l'âge de seize ans. Quelques cas,
même, malheureusement, devien-
nent plus graves encore après
cet âge. Les enfants souffrant de
myopie doivent d'abord être
conduits chez un bon spécialiste
de la vue et suivre ses con-
seils. Ils ne doivent pas lire de
caractères minuscules, ni tenir
leurs livres, leurs cahiers, leur
travail, tout près de leurs yeux.

Dans quelques écoles canadi-
ennes ces petits enfants myopes
reçoivent des cours spéciaux qui
ménagent leurs yeux. Mais cela
n'existe pas partout et aux en-
droits où l'on ne trouve pas de
tels cours spéciaux, il est bon de
se procurer du Sous-Secrétaire
d'Etat, à l'Instruction Publique,
des livres à gros caractères spé-
cialement préparés pour les en-
fants myopes.

L'importance d'un bon éclaira-
ge est très grande, tout aussi
bien à la maison qu'à l'école.
L'enfant doit toujours, en effet,
avoir une bonne lumière pour
lire ou faire ses devoirs. Il ne
faut jamais lui permettre de lire
au lit ou dans une mauvaise lu-
mière, bien que malheureusement
ment dans trop de foyers. Le
mauvais éclairage ajoute encore

aux difficultés de l'enfant à
mauvaise vision.

Chaque école devrait avoir des
fenêtres bien situées et un é-
clairage artificiel convenable. Dans
les écoles et parfois même à la
maison, les tableaux noirs sur
quels on écrit avec de la craie
blanche sont les meilleurs pour
le bien-être visuel, bien préféra-
bles aux tableaux gris sur les-
quels on écrit avec de la craie
jaune, ainsi que dans certaines
écoles de construction récente.

Les dents pendant la grossesse

Q.—La grossesse affecte-t-elle
les dents de la mère expectante?

R.—Oui, mais seulement quand
il y a négligence. Le vieux dicton
"une dent pour chaque enfant"
est un anachronisme et date du
moyen âge. Les précautions pré-
natales nécessaires consistent
avant tout et principalement en
un examen complet des dents, de
la bouche, et en leur mise en
parfait état par le dentiste, de
telle façon que des soins person-

nels réguliers et constants per-
mettront à la future maman de
conserver sa bouche dans la con-
dition la plus saine. Le conseil
le plus sage que l'on puisse don-
ner est d'augmenter l'efficacité
des soins pris à la maison durant
la période de la grossesse, est de
comprendre parmi eux le grand
soutien de maintenir les dents dans
un milieu nettement alcalin.
Quand il existe chez la mère ex-
pectante une hyperacidité bucca-
le due à des nausées, aux petits
ou grands malaises toujours pos-
sibles chez une femme enceinte,
à une certaine aigreur de l'esto-
mac, il est toujours non seule-
ment utile mais nécessaire de
rendre visite au médecin, qui
corriger cet état à l'aide géné-
ralement d'émulsions neutrali-
santes et de légers alcalins. Ce
traitement préviendra, la plu-
part du temps, la carie sournoise
causée par l'action décalcifiante
de ce que l'on appelle l'hyperaci-
dité de la grossesse. Une femme
enceinte doit visiter son dentiste
tous les deux mois au moins.

Consommateurs du Ministère de
l'Agriculture du Canada, en don-
nant aujourd'hui la recette des
cornichons sucrés, répondent
aux nombreuses lettres reçues à
ce sujet.

CORNICHONS

4 pintes de concombres
3 pintes d'eau bouillante
2 tasses de sel
1 cuillerée à thé d'alun
3 pintes d'eau bouillante
8 tasses de vinaigre
7 tasses de sucre
1/2 tasse d'épices à marinades

Brosser les cornichons, rincer,
bien égoutter et placer dans un
récipient de grès, de verre ou de
bois. Couvrir de la saumure chau-
de préparée des trois pintes
d'eau bouillante et du sel. Cou-
vrir et laisser reposer 3 jours.
Egoutter, amener la saumure au
point d'ébullition, la verser sur
les cornichons et laisser encore
reposer 3 jours. Recommencer
l'opération une troisième fois.
Egoutter. Ajouter l'alun aux 3
autres pintes d'eau bouillante et
verser sur les cornichons. Lais-
ser reposer 6 heures, égoutter,
rincer. Mélanger le vinaigre, les
épices et 1 tasse de sucre; am-
ener au point d'ébullition et ver-
ser sur les cornichons. Ajouter
les 6 tasses de sucre qui restent,
à raison d'une demi-tasse par
jour. Empoter et sceller. Quanti-
té: 4 pintes.

CONSEILS UTILES

La boîte à lunch de l'écolier
doit contenir des aliments qui
aideront la croissance et la sa-
té générale de l'enfant. Le jeune
organisme de l'enfant a besoin de
protéines, de minéraux et de vi-
tamines, de beaucoup de lait, de
légumes, et de céréales à grain
entier.

L'omission de repas peut ré-
duire le poids; mais elle peut
aussi réduire l'énergie, la résis-
tance à la maladie et la sensa-
tion normale de bien-être. On
réussira mieux à réduire le poids
sans danger en retranchant des
aliments qui forment de la grais-
se. Un médecin vous dira com-
bien vous pouvez diminuer de
poids sans danger.

La Yougoslavie lutte contre la mycose infantile



La mycose, ou pelade, affection contagieuse du cuir chevelu causée
par un fungus, a atteint des proportions épidémiques dans certaines
régions. En Yougoslavie, le Gouvernement s'efforce, avec l'aide de
l'Organisation mondiale de la santé (OMS) et du Fonds international
pour le secours à l'enfance (FISE) des Nations Unies, de combattre
ce mal qui peut résulter, si on n'en prend soin, en la perte irrévé-
diable de la chevelure. Un groupe de techniciens, grâce à des appa-
reils de radiographie, supprime les cheveux atteints et parvient
ainsi à guérir les victimes de la mycose. Ci-dessus, dans un hôpital,
des spécialistes appliquent ce traitement à des enfants malades.

ORIGINAL G

La lutte contre la mortalité infantile

Le docteur Adélard Groulx, M.P.H., membre du Bureau de Direction de la Ligue Canadienne de Santé donne des conseils très importants au sujet de la lutte contre la mortalité infantile dans le bulletin de cette institution. Voici les passages les plus importants de son article.

Parmi les problèmes de santé publique que nous avons à étudier et à solutionner, celui de la mortalité infantile est l'un des plus importants. Grâce aux mesures sanitaires et éducatives, le taux de mortalité a baissé à 47,6 par 1.000 naissances vivantes dans la province de Québec. Il reste encore beaucoup à faire pour réduire davantage ce taux de mortalité encore trop élevé.

La débilité ou prématurité seule représente 25,6 pour cent des décès, avec un taux de 10,9 par 1.000 naissances. La gastro-entérite et la diarrhée du nouveau-né passe au cinquième rang, alors qu'il y a peu d'années, elle était la première cause de décès. Parmi les autres causes importantes de mortalité, notons les pneumonies et les infections de l'oreille.

L'enfant débile ou prématuré est celui qui est né vivant après une période de gestation de moins de 37 semaines. La situation que les statistiques révèlent démontre l'importance de la surveillance médicale de la mère enceinte et de l'hygiène prénatale, qui permettent de maintenir en santé les mamans et favorisent la naissance d'enfants à terme et sains. Les prématurés nécessitent des soins particuliers. L'un des plus importants consiste à les tenir, pour un temps plus ou moins long, dans un incubateur sous la surveillance d'une infirmière spécialement entraînée.

L'hygiène infantile est un problème d'enseignement des mères et d'alimentation du nouveau-né. La consultation de nourrissons est reconnue une véritable école pour les mères, où elles apprennent à nourrir leurs enfants et à leur donner les soins qu'ils requièrent.

Cependant, la surveillance médicale de l'enfant débute avant la naissance et l'ajoutera depuis et avant la conception. Les problèmes qui concernent la sauvegarde de la santé de l'enfant embrassent plusieurs chapitres importants de la médecine préventive qui traitent de l'hygiène préconceptionnelle, de l'hygiène prénatale et de l'hygiène infantile, de même que de l'alimentation rationnelle. Ces mesures essentielles d'hygiène comportent l'éducation des jeunes avant et après le mariage, avant et après la naissance d'un enfant, en tout ce qui concerne la lutte contre la mortalité maternelle et infantile, la prévention des maladies contagieuses par l'immunisation et la vaccination, la lutte contre la tuberculose par le BCG, le logement salubre, etc.

La connaissance des notions d'hygiène préconceptionnelle surtout l'éducation et la préparation des jeunes par des cours aux fiancés et aux nouveaux mariés concernant l'hygiène psychique et physique du mariage et l'importance d'une bonne santé au moment de la conception.

La surveillance médicale prénatale de la mère, et ceci dès le début de la grossesse, a pour but de sauvegarder la santé de la mère et celle de l'enfant qui va naître, en prévenant les troubles

de la grossesse par un examen médical suivi et systématique et en assurant la prévention des causes de la mortalité maternelle et de la prématurité ou débilité, la cause la plus fréquente de mortalité chez les nourrissons.

Dans la lutte contre la mortalité infantile, l'alimentation maternelle joue un rôle de première importance. Le lait maternel est l'aliment naturel de l'enfant; c'est un devoir pour la mère de le lui procurer et elle y trouvera d'ailleurs une compensation. Il devient essentiel de remettre à l'honneur l'alimentation maternelle. Il faut éviter certains éléments nuisibles, en particulier l'usage des sucres.

Il est aussi important, au fur et à mesure que l'enfant croît, et ceci dès les premiers mois de vie, de lui assurer une protection contre certaines maladies contagieuses par l'immunisation et la vaccination, selon la règle suivante.

La vaccination par le BCG aussitôt que possible après la naissance. L'immunisation à trois mois contre la diphtérie, la coqueluche et le tétanos, à raison d'une injection toutes les quatre semaines. La vaccination contre la variole le plus tôt possible, selon les indications du médecin.

En conclusion, quelques conseils:

1. Les futurs mariés, comme les jeunes époux, doivent se préparer à leur rôle en suivant les cours aux fiancés et aux nouveaux mariés, que l'on organise un peu partout, sous les auspices des organisations sociales et religieuses.

2. La future maman, dès le début d'une grossesse, doit se pla-

cer sous surveillance médicale, et ceci, dans l'intérêt de son enfant et dans son intérêt personnel.

3. Après la naissance de son enfant, elle doit le nourrir elle-même.

4. Dans le cas de l'alimentation artificielle, elle doit suivre les directives du médecin, qui lui indiquera le mode d'alimentation et les aliments qui conviennent à son enfant.

5. Le lait est le premier aliment de l'enfant; on doit donc s'assurer de l'approvisionnement d'un lait sain et pasteurisé.

6. Dès sa naissance, elle doit soumettre son enfant à la surveillance médicale, en consultant régulièrement son médecin ou un pédiatre, ou en visitant régulièrement la consultation de nourrissons.

7. Elle doit bien suivre les directives du médecin et mettre à profit les démonstrations pratiques de l'infirmière hygiéniste.

8. Elle doit assurer à son enfant la protection nécessaire contre les maladies contagieuses par la vaccination et l'immunisation et ceci, sans délai, conformément aux directives précédemment énoncées.

Dr Adélard Groulx, M.P.H.
Directeur du Service de Santé.

Conseil pratique

Quand un enfant montre de l'aversion pour certains aliments, il vaut mieux ne pas discuter. Refusez l'assiette au bout de quelque temps, sans récrimination. Essayez de lui présenter une petite quantité des mêmes aliments à une autre occasion quand il a très faim — ses goûts en seront peut-être modifiés.



Les premiers pas chancelants du bébé méritent de figurer dans l'album

Premières circonstances...

TOUS les collectionneurs s'enthousiasment pour les événements qui marquent une inauguration: ce peut-être la première édition d'un livre ou la première impression d'un nouveau timbre. Mais autour de nous, il y a des premiers gestes qu'on ne collectionne pas de cette façon et qui nous tiennent au cœur. Ainsi, il y a beaucoup d'occasions où vous pouvez garder le souvenir d'un premier exploit surtout lorsqu'il s'agit des enfants.

Et pour cela, vous devez avoir votre camera à portée de la main. J'ai entendu parler récemment d'un jeune couple qui avait un album entièrement consacré aux premières aventures de son bébé.

Le livre débutait avec le premier bain de l'enfant. Puis c'était la maman qui servait les premiers légumes du petit. Dans une troisième photo, on voyait l'héritier de ce couple, très fier, partir pour une

première excursion dans le monde extérieur: en l'occurrence une chez sa grand-mère. Naturellement les circonstances de ce genre se multiplient. Ce fut un peu compliqué lorsqu'il s'agit de photographier la première dent. On fit un compromis et se contenta d'une photo du bébé, avec l'inscription et la date: "aujourd'hui, l'enfant a percé sa première dent". Evidemment, on photographie les premiers pas.

Les parents dont je vous parle ont l'intention de continuer ce registre. Il y aura le premier jour d'école, le premier costume de petit homme, puis l'uniforme de baseball, etc.

Dans l'intervalle, on ne néglige pas les bonnes occasions de photographie, mais ces premiers exploits seront toujours les plus chers que le petit Jean sera devenu adulte.

—Jacques Lumière

ENTRAÎNEMENT A L'ASSAUT EN ALLEMAGNE



• On voit ici des militaires du 1er bataillon canadien de fusiliers en train d'exécuter des exercices d'assaut très réalistes à Sennelager, en Allemagne. (Photo de la Défense nationale)

GUILLOTINÉ

LIGNES AERIENNES TRANS-CANADA



Air Canada a commandé trois autres Super Constellations de Lockheed, portant à huit le nombre de ces appareils choisis par T. C. A. pour son service long-courrier. Le Super Constellation est un aérobus géant, 66 tonnes, dont la capacité de sept tonnes permet une envolée sans escale de près de 4,000 milles portant 75 passagers et un plein maxi-

mum d'essence. Appliqué au service régulier transatlantique, l'avion portera 39 passagers sans escale de Montréal à Londres tout en conservant une réserve de carburant qui pourrait l'amener à une distance additionnelle de 650 milles. Le Super Constellation est donc capable, grâce à cet immense rayon d'action, de faire le tour du globe en sept escales seulement.

Amicale des Anciens du St-Georges

La réunion de fondation de l'Amicale des Anciens du Sanatorium St-Georges de Mont-Joli aura lieu dimanche le 14 septembre prochain.

Le Sanatorium St-Georges de Mont-Joli a ouvert ses portes aux anciens le 30 juillet 1939 et depuis cette date, les autorités du sanatorium ont toujours désiré organiser une Amicale des An-

ciens en vue de maintenir un lien plus étroit entre ces anciens et le Sanatorium.

Pour des raisons bien spéciales, l'organisation de cette Amicale a été retardée jusqu'à cette année et la réunion de fondation a été fixée au dimanche 14 septembre prochain.

Les autorités du Sanatorium espèrent recevoir, en cette circonstance, la visite de plusieurs centaines d'anciens et profiteront de cette occasion pour s'unir en vue de venir en aide à des anciens nécessiteux, aux familles des anciens qui décéderont dans l'avenir et aider également à la réhabilitation de ceux qui désirent apprendre un métier ou s'établir dans un commerce, dans une profession, etc., etc.

Cette réunion commencera à 9,30 heures p.m. par une messe qui sera dite à la chapelle du Sanatorium par M. l'abbé Léo Bérubé, curé de la Rivière-Trois-Pistoles et ancien malade du Sanatorium. Le sermon de circonstance sera fait par le Révérend Père Samuel Côté, o.m.i., aumônier du Sanatorium. La réunion de fondation commencera à 10,30 heures pour se terminer à 12,30 heures où les autorités du Sanatorium recevront les anciens à un buffet-froid qui leur sera servi dans la grande salle à manger du Sanatorium. Après le dîner, les anciens seront autorisés à visiter l'institution et les malades du Sanatorium.

Tous les anciens qui ne font

pas encore fait, sont priés de communiquer immédiatement avec M. Geo. H. de Champlain, administrateur-financier du Sanatorium.

(Communiqué)

L'infanticide politique en Tchécoslovaquie

Les enfants tchécoslovaques "doivent apprendre à aimer l'Union Soviétique, son peuple, et son chef et maître Staline depuis leur plus tendre enfance", déclare le journal communiste tchécoslovaque "RUDE PRAVO", dans un article de tête le 16 mai. Les professeurs doivent éduquer les élèves dans un esprit d'ardent socialisme... et leur injecter une juste haine des impérialistes et des idéologies venimeuses du nationalisme cosmopolitain et bourgeois. La mission des professeurs tchécoslovaques n'a jamais été aussi importante que maintenant, poursuit "RUDE PRAVO". En partie, cette mission consiste à façonner et à diriger la façon de penser et l'attitude envers le monde des nouveaux citoyens, ainsi qu'à les imprégner de fierté pour les traditions progressives de l'histoire nationale, et de les familiariser avec les problèmes relatifs à la construction du socialisme. "RUDE PRAVO" conseille vivement aux professeurs d'éveiller dans la jeune génération les sentiments de l'internationalisme prolétarien, de la camaraderie solidaire avec les travailleurs du monde entier... et avec les millions de membres du camp de la paix. Enfin, le journal souligne que le devoir des professeurs est d'élever les jeunes gens de telle façon qu'ils puissent devenir des défenseurs enthousiastes de leurs pays et de leurs membres du Kommo-la paix, comme le sont les pionniers soviétiques (Organisation de la jeunesse Communiste).

Conseil pratique

Il est prudent de faire la connaissance d'un médecin avant l'avènement de la maladie. Même les gens en excellente santé devraient se faire examiner par un médecin qui, ainsi, en cas d'urgence, se sera familiarisé avec l'anamnèse familiale du malade.

Avez-vous une question à poser

CONCERNANT L'ASSURANCE-CHOMAGE OU LE PLACEMENT?

Nous publions sous la présente rubrique des questions concernant l'assurance-chômage et le placement ainsi que les réponses données par la Commission d'assurance-chômage.

Si un point en particulier touchant l'assurance-chômage vous semble obscur, n'hésitez pas à adresser votre question au bureau de la Commission d'assurance-chômage, Edifice Fédéral, rue De la Gare, Montmagny. Nous vous en communiquerons la réponse sous la présente rubrique.

Voici quelques questions et réponses susceptibles de vous intéresser:

Question. — Un pensionnaire du National Canadien peut-il toucher des prestations d'assurance-chômage?

Réponse. — Une personne qui touche une pension a toujours droit aux prestations d'assurance-chômage malgré sa pension, aussi longtemps qu'elle est capable et consentante d'accepter un emploi convenable qu'on pourrait lui offrir.

Question. — Mon frère et moi

sommes actuellement en chômage. Nous collaborons tous les deux à assurer la subsistance de notre mère qui est veuve. Pouvons-nous tous deux toucher des prestations aux taux de personne à charge?

Réponse. — Non. Des prestations au taux de personne à charge ne sont payées à un fils que lorsqu'il assure entièrement ou en majeure partie la subsistance de sa mère. Il est évident que vous et votre frère ne pouvez tous deux répondre à cette condition.

Conseil pratique

Un oeuf contient des protéines, du phosphore, du fer, des matières grasses, de la vitamine A et du calcium, ce qui en fait un petit paquet compact d'éléments nutritifs. Les oeufs s'apprennent de multiples façons. On devrait en manger au moins trois fois par semaine.



SPECIAUX

Achetez au PRIX DU GROS = 20% en PAYANT COMPTANT

Tuyaux de fonte 4" rég. \$ 1.35 pour \$ 0.95
Eleviers en fonte, 18x30x6 rég. \$16.85 pour \$13.48
Toilettes " " " " rég. \$40.00 pour \$32.00, siège en plus
Bains sur pattes " " " rég. \$69.60 pour \$55.68
Bains tablier, en acier rég. \$90.40 pour \$72.32
Bains tablier, en fonte rég. \$96.80 pour \$77.44

Les Appareils de Chauffage, Enr.

Philippe GIASSON, prop. — Rue Saint-Jean-Baptiste.
Téléphone: 141-W — MONTMAGNY.

Les Appareils de Chauffage Enr.

Représentant exclusifs des poêles Moffat, à l'électricité et au gaz.

FAIRBANKS

- Pompes
- Laveuses
- Fournaises
- Chauffe-eau
- Brûleurs à l'huile

INGLIS

- Chauffe-eau
- Buandières
- Laveuses
- Chauffetteries

BEATTY

- Laveuses
- Séchoirs
- Chauffe-eau
- Repasseuses
- Poêles électriques

- Poêles Ovier, électriques, 4 ronds, combinés avec fourneau à cuire 12 demi pains.
- Pétrins Ovier, électriques et manuels
- Du système Darling de chauffage par les plinthes
- Des brûleurs Wil, Oil-O-Matic, basse pression
- Des brûleurs Breeze lance-flamme
- Des fournaies Coleman
- Des buandières Bendix
- Des séchoirs Bendix
- Des réfrigérateurs Astral, Servel à l'électricité, au gaz et à l'huile
- Des radios Emerson et Admiral
- Des machines à bois Poitras & Fils, de L'Islet Station
- Réfrigérateurs: Frigidaire et Général Electric

DISTRIBUTEURS

des peintures SICO, MURPHY, NARVO, TOTALUME (Anti-rouille) de Jacquays-Strake

Bicyclettes de courses françaises Automoto et Gachon

Tuyaux d'amiante "Transite" de C.-J. Manville

Fournitures de plomberie en général.

Les Appareils de Chauffage Enr.

Philippe GIASSON, Prop. — Tél. Rés.: 141

107, rue St-Jean-Baptiste, Montmagny, Tél.: Aff. 141w.

LE Continental LIMITE

se rend à **VANCOUVER**

Les jours il quitte MONTREAL et dessert OTTAWA, HALI - WINNIPEG - SASKATOON - EDMONTON - JASPER

est composé de wagons-lits ordinaires et wagons-lits-touristes, de chambrettes, de compartiments, d'un wagon-restaurant, d'un wagon-restauration de voitures ordinaires.

CANADIEN NATIONAL

Wilfrid Leblanc

MARCHAND GENERAL



Ciment NATIONAL

Nourriture de marque "QUAKER" "FULOPEP"

pour tous les animaux de la ferme: porcs, vaches, poules, poulets, dindes. Spécialités: épicerie, ferronnerie, matériaux de construction, ciment, bardeaux d'asphalte et d'amiante, papier à couverture, clous, etc. Assortiment complet des fameuses peintures Glidden, Jap-A-Lac et Spred-Satin.

35, rue ST-LOUIS,

Tél.: 148

MONTMAGNY

ORIGINAL G

Nos ateliers, qui disposent du plus bel assortiment de vignettes qui soit, sont, sans conteste, les plus modernes du Bas-St-Laurent.

Le COURRIER DE MONTMAGNY

Pour vos imprimés de tous genres, vous tenez à un travail parfait, consultez Les Editions Marquis, Ltée, à Montmagny, P.Q. 19, rue St-Thomas.

A propos de l'ouverture d'une nouvelle rue

Une assemblée du conseil municipal avait lieu mardi dernier. Une salle vide, comme de coutume, donnait à nos édiles la sûreté d'agir à leur manière, alors qu'on a tout décidé dans l'antichambre où se rédigeaient d'avance toutes les résolutions sans que le public puisse donner son opinion. Malgré les représentations qui leur ont été faites, nos deux échevins du centre avaient pris déjà une décision et la volonté de la majorité ne comptait plus.

Une requête présentée afin de protester contre l'ouverture d'une nouvelle rue dans la partie du parc fut de nouveau discutée, quand M. Marquis demanda des explications à l'échevin Corneau et les raisons qui motivaient la décision prise à l'encontre de 26 contribuables qui ont signé une protestation contre le projet d'ouverture d'une rue à l'embouchure de l'Avenue des Bouleaux et de la rue Couillard, pour faire jonction à la route No 2. Il avait été entendu, en séance de comité, en présence du maire et de tous les échevins, que rien ne serait fait avant l'examen de la requête. Il était de coutume d'étudier le problème avec les intéressés.

Cette nouvelle rue qu'on dit être faite aux frais du gouvernement ne peut être utile aux contribuables résidant dans le parc. Cette partie résidentielle ayant déjà subi une transformation qui lui donne la route No 2 et le pont, l'ouverture de cette rue inutile à un endroit dangereux, à 250 pieds du pont, ne serait que la cause de multiples accidents. Quatre rues aboutissent déjà à cet endroit.

Le parc est un quartier résidentiel où il n'y a pas de poste de commerce et où il est défendu d'en construire un, selon le plan d'urbanisme qu'on néglige trop, comme le prouve encore l'ouverture de cette rue.

Nous tenons des ingénieurs qui ont fait le plan que ce projet est ridicule et un simple non-sens. En effet, pourquoi faire une rue pour desservir un contribuable lorsque en face de sa propriété passe la route No 2, et en bordure de son terrain, du côté sud, la rue Couillard.

L'avenue des Bouleaux n'est aucunement enclavée dans le système de circulation. En la tournant au bout, nous tombons sur la rue Couillard et l'avenue des Erables; de là, nous nous dirigeons sur la rue du Manoir, pour prendre la route No 2. Par le sectionnage de l'avenue des Bouleaux, il n'est plus question de faire le tour du parc; comme nous sommes dans la limite de la ville du côté est, rendus au pont il faut bien revenir sur nos pas ou bien tourner par la rue Couillard.

Aucune explication basée sur des principes valables n'a pu être reçue par les contribuables qui connaissent bien leurs problèmes. Avant d'ouvrir une rue, il serait urgent, et ce serait fai-

re justice aux nombreux contribuables de ce quartier, de faire la réparation des rues qui sont en très mauvais état. On est rendu à rempiécer en asphalte les trottoirs donnant comme raison que la ville n'a pas d'argent. Si la ville n'en a pas, pourquoi ouvre-t-on des rues nouvelles quand on n'est pas capable de réparer celles que nous avons déjà et qu'on néglige depuis des années.

On ouvre des rues là où il n'y a pas d'utilité de services pour les propriétaires qui les habitent. S'il y a des objections à l'ouverture de cette nouvelle rue, c'est parce qu'on désire garder le caractère résidentiel à cette partie de la ville et empêcher une circulation dangereuse et inutile.

L'acharnement de nos échevins du centre à vouloir cette rue contre la majorité des contribuables n'est pas explicable. Tout le quartier réclame des réparations aux rues qui sont en mauvais état, mais on fait la sourde oreille à cette demande.

M. Corneau aura bientôt deux termes à l'Hôtel de Ville. Nous pouvons sans nous tromper lui dire qu'il n'a pas fait grand chose pour le quartier. Pas besoin de lui rappeler le mauvais état des rues du parc. Quand s'est-il occupé de faire le cerclage et le nettoyage de la rue des Erables, les réparations sur la rue du Manoir et sur l'avenue des Bouleaux? Il a découvert, cependant, qu'une nouvelle rue pourrait être ouverte contre la volonté des contribuables.

L'échevin Vézina, qui seconde son collègue Corneau, est peut-être moins blâmable; il le suit pour se faire suivre — c'est une tactique. C'est un amateur des patchs, aussi en est-il venu de faire d'un trou une patch sur l'avenue des Bouleaux. Les autres trous, c'est la mise du niveau qui a fait défaut, le camion a dû retourner de bord en cherchant son chemin pour revenir.

L'échevin Leblanc s'est retenu. A certaines explications qu'il demandait à l'échevin Corneau, il n'avait reçu que des réponses évasives faisant la blague. Il aurait pu mener l'affaire plus loin, mais réalisa que cela ferait perdre du temps aux discussions de l'assemblée. Il a réclamé la justice pour tout le monde, que tous soient traités sur un même pied quand la ville a du travail à donner afin que ce ne soient pas toujours les mêmes qui reçoivent les contrats.

L'échevin Landry remplaçait le maire absent, en voyage au congrès des municipalités.

Nos lecteurs voudront bien prendre note que la page éditoriale se trouve à la page 10 de la présente édition au lieu de la page 2. Ce changement est dû à un bris de notre presse à journal.

Me Jean Lesage en visite dans les paroisses



Me Jean Lesage, député aux Communes de Montmagny-L'Islet et adjoint parlementaire du ministre des Affaires Extérieures retourne à Ottawa, la semaine prochaine, pour défendre les intérêts de son comité et pour continuer son travail au Ministère des Affaires Extérieures.

Malgré les missions diplomatiques de la plus haute importance qui lui ont été confiées en Europe ou à New York, et au cours desquelles notre député fédéral a fait un grand honneur à ses électeurs et à son pays, Me Jean Lesage s'était toujours tenu au courant des problèmes de sa circonscription. Au cours de ses brèves vacances bien méritées à Berthier, au mois d'août, il a reçu un grand nombre de citoyens du comté de Montmagny et de L'Islet et a fait des visites dans la plupart des paroisses.

Pour connaître encore mieux les problèmes de chaque localité, il visitera les paroisses du Sud des comtés de Montmagny et de L'Islet, au début de la semaine du 15 septembre prochain.



La Mutual Life du Canada rend hommage à M. Elphège Bernier, de Cap-St-Ignace qui a mérité d'être membre du club de production M.L.C.

L'honneur d'appartenir à cette élite n'est décerné qu'aux représentants qui procurent chaque année un montant considérable de protection à leurs concitoyens, font un travail de conservation efficace et rendent, tant par leur compétence que par leur dévouement, des services précieux aux assurés.

AU PALAIS DE JUSTICE

Il protège son nom, mais menace la vie des autres

Un individu de Québec a été mis sous arrestation à Beaumont, dernièrement, alors qu'en état d'ivresse, il avait la garde d'une automobile louée. A sa comparution en cour, mercredi après-midi, il fallut, avant de procéder, amender la plainte à son nom, car il avait donné un pseudo aux agents de la Sûreté Provinciale qui lui offraient l'ombre afin de le dégriser. Avouant sa culpabilité, il fut condamné à \$50 d'amende et les frais ou, à défaut de paiement, un mois de prison, avec suspension de son permis de conduire pour une période de trois mois.

Manque d'affection

Un intime de St-Pierre a été traduit en Cour des Sessions de la Paix, mardi matin, par la Société Protectrice des Animaux, sous l'accusation d'avoir abandonné ses animaux pendant trois jours. Reconnu coupable, le juge Léo Bérubé imposa une amende de \$5 et les frais ou, à défaut, 8 jours de prison.

On ne badine pas avec le fisc

La cause d'une personne de Lévis, autrefois de St-Camille,

s'est réglée en Cour cette semaine. L'individu en question intime sur deux plaintes pour pas avoir payé ses taxes. Sur chaque accusation, fut la sentence de \$25 en de et les frais ou, à défaut, un mois de prison en plus des au montant inscrit à la pl

Vente illégale

Deux individus de St-J ont comparu au Palais de J. Le premier, sur une accusation de vente illégale de liqueurs, fut condamné par le tribunal à \$50 d'amende, frais ou, à défaut, un mois de prison. Les liqueurs furent saisies. Le second était de conduite en état d'ivresse, fut la sentence de \$200 d'amende et les frais ou, à défaut, deux mois de prison. Son permis de conduire est suspendu trois mois.

Toujours les chauffeurs ivres

Les chauffeurs ivres ne nent pas de répi à la Sûreté provinciale. Particulièrement semaine, trois furent traduits d'affilée devant le Juge. Le permis reçurent une suspension de trois mois et ils eurent chacun de la même sentence, \$50 en amende et les ou, à défaut, trois mois de son. Il s'agit d'individus de Lazare, Bucklam et de Lauz

XXe ANNIVERSAIRE DE LA J. O. C.

Tous au Cap-de-la-Madeleine, le 14 sept

La date du grand ralliement du Cap de la Madeleine approche à grand pas! Dans quelques jours, 1,500 jeunes travailleurs et travailleuses du diocèse de Québec se joindront aux 20,000 pèlerins du pays pour se consacrer au Cœur Immaculé de Marie. Chaque pèlerin aura un "Prie avec l'Eglise" spécial, de 32 pages et qui contient des chants, cantiques, prières, consécration au Cœur Immaculé de Marie, histoire de la J. O. C., faits, témoignages, etc. Nous le remettrons à chaque pèlerin, la veille du ralliement.

Il y aura réunion spéciale le 13 septembre, pour les derniers préparatifs nécessaires. Nous demandons à chacun et à chacune de se rendre au local de la J. O. C., rue de l'Anse, vers 7.30 heures, le soir.

Et pour les repas, nous demandons aussi à chacun d'apporter leur diner. Cela est rendu nécessaire à cause du trop grand nombre de personnes qui seront

au Cap de la Madeleine, ce la.

Et voici, pour terminer, le gramme de la journée:

10.30 hres: Arrivée sur le rain.

11.00 hres: Messe Pontificale officiee par Mgr Robichaud. Sermon de circonstance par Son Exc. Mgr Georges Pelletier, évêque de Trois-R.

12.00 hres: Diner.

2.00 hres: Parades des peaux autour de la statue Vierge. — Prières et cant.

— Allocation par Son Exc. E. Frenette, évêque de St-Jér.

— Consécration de la jeunesse travaillant au Cœur Immaculé de Marie. — Acclamations, foule. — Bénédiction des mal.

— Allocutions des laïques (jeunes nationaux). — Salut St-Sacrement. — Concert de musique sacrée.

4.00 hres: Départ.

— La Responsable du XXe anniversaire de la J.O.C., Montm.

Retraites Fermées

MAISON NOTRE-DAME DU CENACLE

— SEPTEMBRE —

3 au 7: Retraite mariale.

R. P. Guindon, S.M.M.

12 au 15: Jeunes filles.

16 au 19: Dames.

19 au 22: Jeunes filles.

23 au 26: Jeunes dames.

Dimanche 7 septembre:

Journée mariale.

Pour renseignements et inscription s'adresser à Mme J.-W. Berger, tél.: 620-W ou à 651, rue St-Cyrille, tél.: 7-1525, Québec.

M. Robert Boulanger président régional Chambres de Com.

M. Robert Boulanger, de let-Station, vient d'être nommé président régional des Chambres de Commerce des Alléghany remplaçant de M. Bertrand rest. de Ste-Anne de la Pocatière qui doit partir incessamment pour l'université de Cornell U., pour compléter ses études.

La région des Alléghany prend les Chambres de Commerce des Jeunes de Montmagny, Cap-St-Ignace, L'Islet, St-Port-Joli, Tourville, St-Pam et Ste-Anne de la Pocatière,

GUILLOTINÉ

Le COURRIER DE MONTMAGNY

Traverse du pont de Montmagny

Imprimé et édité par LES EDITIONS MARQUIS, L.T.E.E.
19, rue Saint-Thomas, Montmagny, P.Q. (Canada).

Le prix de l'abonnement est de \$2.00 par année pour le Canada et
pour les Etats-Unis. Toute année commencée est due en entier.

DIEU ET PATRIE

Directeur-Gérant :
Maurice MARQUIS



TORIAL

POUR RANIMER LA VIE CULTURELLE A MONTMAGNY

Nous entrerons bientôt dans la saison des longues soirées d'hiver. Faute d'événements sociaux ou d'entreprises d'autres sortes pour occuper nos loisirs, le temps passe plus lentement à Montmagny que n'importe où ailleurs. Nous ne pouvons pas dire que les associations sont peu nombreuses chez nous. C'est vrai qu'il y en a qui ne font que les élections une fois par année, mais nous en avons aussi qui se montrent assez actives et utiles. Seulement, certains organismes qui sont assez actifs sont fermés au grand public qui n'apprend généralement de leurs activités que le nom de celui qui a parlé et de celui qui l'a remercié. Il y a très peu d'activités destinées à tous.

Ainsi, la majeure partie de la population n'a pas la possibilité de profiter des loisirs d'hiver pour joindre l'utile à l'agréable, pour s'instruire tout en s'amusant, pour enrichir sa vie intérieure. Nous n'avons pas encore une bibliothèque publique et le commerce du livre à Montmagny est restreint à quelques bouquins d'une valeur douteuse.

Comment remédier à cette situation déplorable et relever le niveau culturel de la ville?

Il y a beaucoup de possibilités et de moyens de le faire dans le cadre des organisations déjà formées. Ces dernières devraient essayer avant tout de faire bénéficier tout le public intéressé de leurs activités et préparer leur programme dans ce sens. On a souvent l'impression qu'une soirée ou une conférence sont faites pour les apparences extérieures, pour les "cérémonies" beaucoup plus que dans un but pratique. Le public se classe vite de ces "exhibitions" où on prend surtout soin de s'encenser mutuellement de trente-six réverences. L'accessoire est pris pour l'essentiel, moyen pour fin, et peu importe si cela profite à quelqu'un, pourvu que l'amour-propre soit satisfait. Le culte exagéré de personnalité et l'exhibitionnisme maladif font perdre souvent l'utilité de telle ou autre entreprise qui aboutissent à un étalage de snobisme.

Pour relever le niveau intellectuel de la ville et employer agréablement les longues soirées d'hiver, il y a encore d'autres possibilités, en dehors de cette amélioration des activités de nos organisations.

Mentionnons au moins ce moyen excellent qu'est le théâtre amateur. Il est certain qu'on trouvera à Montmagny assez d'amateurs pour fonder un groupe qui pourrait jouer quelques pièces pendant la saison d'hiver. Le théâtre amateur contribue non seulement à la culture générale, mais donne aussi une formation personnelle à ceux qui y participent activement. Il n'y a aucun doute que le public de Montmagny acceptera avec enthousiasme des essais de ce genre. Les grands succès des troupes théâtrales venues d'en dehors le confirment.

Il serait désirable, éducatif et certainement très intéressant d'organiser plus souvent des soirées de folklore. Ce ne sont pas les musiciens ou les chansonniers qui manquent, mais l'initiative.

Dans plusieurs villes de la province, la population se divertit et s'instruit aux séances du cinémathèque. L'Office National du Film fournit gratuitement à cet organisme des documentaires sur tous les sujets possibles et imaginables. Il est vraiment dommage de ne pas profiter de ce moyen excellent de récréation et de culture.

Nous ne voulons pas donner des conseils aux responsables de nos organisations locales, mais simplement suggérer quelques moyens, parmi tant d'autres, pour ranimer la vie culturelle à Montmagny durant l'hiver. Ceux qui voudront bien s'adonner à cette noble tâche, rendront un grand service à l'ensemble de la population, contribueront au progrès de la ville, et enrichiront leur vie personnelle.

BILLET

Pour rester toujours jeune

Je me trouvais, dernièrement, en compagnie d'un jeune homme et de son père; l'âge et la vie assez dure avaient déjà bien blanchi les cheveux à ce dernier. Nous avons discuté de différentes choses. Ce qui m'a frappé, c'était la différence dans le comportement de ces deux personnes. Le fils avait l'air d'un vieux et le père la vivacité de l'esprit et des gestes qui caractérisent la jeunesse. Tandis que le jeune homme se disait déjà dégoûté de la vie, répétait toujours les choses apprises ou entendues, n'osait pas concevoir de grands projets et rouspétait contre tout le monde, son vieux père se montrait plein d'optimisme et nous dessinait l'avenir en rose.

— Ce qui vous manque, à vous les jeunes, c'est que vous êtes plus vieux que vos pères — disait-il en conclusion de notre entretien.

Cette réflexion nous rappelle que l'âge d'une personne ne dépend pas du nombre d'anniversaires. Combien il y en a des jeunes qui sont des vieillards par esprit et, au contraire, nous rencontrons des gens âgés qui ont le cœur encore très jeune. Malgré l'opinion divergente des femmes sur ce sujet, nous pouvons affirmer que les années ne font pas l'âge.

Ce sont les dispositions de notre caractère et de notre esprit qui nous rendent vieux ou jeunes. Une personne paresseuse, blasée, sans enthousiasme est spirituellement vieille à vingt ou à quarante ans. Elle ne connaît ni de grands chagrins, ni de grandes joies, sa vie se dirige vers la mort dans la médiocrité et l'ennui. Si un individu de cette sorte n'empoisonne pas l'existence des autres, il ne contribue pas beaucoup à leur bonheur.

Par contre, combien de personnes, qui ont déjà dépassé la cinquantaine, ont toujours une vie intéressante, intensive, ne connaissent jamais l'ennui, travaillent toujours avec l'enthousiasme, s'enflamment pour un idéal quelconque, et rendent heureux ceux qui les entourent.

Pour rester toujours jeune, il faut soigner plus notre âme que notre visage. Celui qui est capable de conserver sa bonne humeur, son esprit éveillé, son âme sensible et le sourire sur ses lèvres, celui a des chances de mourir jeune même à l'âge de 80 ans.

Car le cœur ne vieillit jamais.

QUESTIONNAIRE CANADIEN

1. — Quelle ville canadienne a la plus haute élévation au-dessus du niveau de la mer?
2. — En 1938, la famille moyenne payait environ \$4.000 par semaine en taxes fédérales. Combien paie-t-elle aujourd'hui?
3. — Combien d'essences d'arbres croissent au Canada?
4. — Au cours du premier semestre de 1950, les gages et salaires payés au Canada s'élevaient à \$3.952 millions. A combien s'élevaient-ils pour le premier semestre de 1951?
5. — Lequel des Grands Lacs a la plus grande superficie du côté canadien de la frontière internationale?

REPONSES

1. — La ville de Calgary.
2. — \$11.00 par semaine.
3. — Plus de 170.
4. — \$4.628 millions.
5. — Le lac Huron.

Politique fédérale

(BUP) — Le Bureau Fédéral de la Statistique vient de publier des renseignements de nature à plaire aux consommateurs canadiens. Cet organisme qui sonde en quelque sorte le pouls de la vie économique canadienne signale que l'indice des prix de gros au Canada ont diminué au cours du mois dernier.

L'indice des prix de gros avait quelque peu monté en juin mais il a pris la tendance contraire en juillet pour baisser dans la même proportion, soit 1,7 point. Au début de juillet l'indice avait atteint un niveau sans précédent à 243,7 points.

Les produits de la ferme ont enregistré une baisse très marquée en juillet, soit 5,2 points alors que le prix des bestiaux enregistraient une hausse légère.

Les consommateurs peuvent maintenant espérer que cette tendance à la baisse pour les prix de gros se manifeste également sur le marché de détail.

Prêts sur les habitations

Une autre nouvelle venant d'Ottawa est cependant moins encourageante pour les Canadiens, particulièrement à ceux qui songeaient à construire une maison d'habitation.

Le taux d'intérêt de la loi nationale sur l'habitation sera 5 et quart p. 100 sur les nouveaux

prêts conjoints approuvés, à compter du 1er septembre 1952, annonce l'hon. Robert H. Winters, ministre des Ressources et du Développement économique. Le présent taux d'intérêt à 5 p. 100 fut établi en juin 1951. Les taux d'intérêt sur les nouveaux prêts d'autres genres, en vertu de la loi, augmenteront également de un quart de 1 p. 100. Le ministre déclara que cette augmentation reflétait la hausse dans la structure générale des taux d'intérêt.

Les dispositions de la loi nationale sur l'habitation stipulent que le taux d'intérêt sur les nouveaux prêts varieront conformément aux changements dans le rendement d'intérêt sur les obligations à long terme du gouvernement, qui, au cours de l'année, a augmenté de un demi à un pour cent.

Ce changement aura pour effet d'augmenter les mensualités d'environ 15 cents par mois par \$1.000 d'un prêt.

Jusqu'au 30 décembre 1952, la Société centrale d'hypothèques et de logement s'unira aux institutions prêteuses pour les prêts conjoints aux taux de 5 p. 100 si les institutions prêteuses se sont déjà engagées à ce taux envers les propriétaires ou les constructeurs.

Congrès des Hebdomadaires en Abitibi

Le congrès annuel de l'Association des Hebdomadaires de langue française du Canada aura lieu la semaine prochaine en Abitibi, soit les 11, 12, 13 et 14 septembre.

Le congrès débutera par une réception qui sera offerte aux délégués, par les villes de Val d'Or, Amos et Malartic, et qui sera tenue jeudi après-midi le 11 septembre, à l'Hôtel Bourlameque à Val d'Or. M. Lucien Fontaine, directeur de "L'Echo Abitibien", recevra les délégués.

Vendredi matin, le 12 septembre, à l'Hôtel Albert de Rouyn, quartiers-général du congrès, les quelque 150 membres de la délégation, venant de toutes les parties de la province, s'attaqueront en une série d'assemblées, vendredi et samedi, à la solution des divers problèmes qui concernent la presse hebdomadaire.

Elles se termineront samedi soir le 13 septembre, après l'élection d'un nouveau Bureau de direction, par le banquet annuel du congrès, au cours duquel auront lieu la proclamation des gagnants des concours annuels et la remise des prix et des trophées.

L'Association aura ce soir-là comme invités d'honneur, outre des représentants des autorités religieuses, civiles et politiques, l'hon. Jacques Miquelon, ministre

d'Etat dans le cabinet provincial et représentant de l'hon. Duplessis, et l'hon. Alcide Gôté, ministre des postes au Canada, et représentant de l'hon. St-Laurent.

L'Association sera l'objet de plusieurs réceptions, notamment par les villes de Rouyn et Noranda. L'International Paper Co., l'Association des Brasseries de la province, des marchands et industriels locaux.

Dimanche, le 14 septembre, les congressistes assisteront à la messe à l'Orphelinat de Rouyn, et Mgr Louis Rhéaume, évêque du diocèse de Timmins, adressera la parole.

L'Association qui compte 92 membres, dont 5 en dehors du Québec, tient ses congrès dans les diverses parties de la province. C'est la première fois en vingt ans que le congrès se tient en Abitibi. Le congrès est organisé par un comité spécial, avec le concours des journalistes de l'Abitibi, dont M. Lucien Fontaine, et M. Hermès Maurice, ce dernier de "La Frontière", de Rouyn.

Les délibérations seront conduites par M. Gérard Brady, président de l'Association, directeur de "L'Homme Libre", de Drummondville, assisté par M. Lionel Bertrand, M.P., secrétaire, et directeur de "La Voix des Millelles" de Sainte-Thérèse.

TOUS, NOUS SAVONS QUE
l'argent dépensé en une région sert à
l'avancement de ses affaires comme au
bien-être de son entière communauté.
— Conséquemment, faisons-nous —
un devoir d'acheter
A MONTMAGNY
tout ce dont on a besoin

ORIGINAL G

Dans l'affaire de L'Islet-Station

Un des accusés disculpé

L'enquête préliminaire en marge de la cause des deux personnes arrêtées à L'Islet-Station, il y a trois semaines, pour un présumé vol, débuta au Palais de Justice, mardi dernier, devant le Juge Léo Bérubé, de la Cour de la Session de la Paix. Une foule de curieux s'était massée dans la salle d'audience.

La cause ne commença que très tard dans l'avant-midi et se continua toute l'après-midi durant. Le procureur de la Couronne demanda d'abord un amendement à la plainte relative à la date. A son tour celui de la défense fit part au juge du désir de son client de subir une enquête préliminaire plutôt qu'un procès sommaire tel que manifesté la semaine précédente.

Un petit incident vint marquer le début de la séance de l'après-midi. La défense avait demandé au juge de faire cause commune dans ces plaintes, mais la Couronne s'y opposant, le juge refusa d'acquiescer à la demande et les procédures continuèrent jusqu'à ce que la Couronne ait terminé sa preuve. Le tribunal fut suspendu pour cinq minutes et à la reprise, la Défense demanda un

ajournement afin de faire entendre des témoins pour bâtir sa preuve. Le juge accorda au défendeur un cautionnement de \$2,000, sur requête de son avocat.

Et l'on se plonge immédiatement dans la cause du second intimé qui sera acquitté. Après l'interrogatoire d'un premier témoin qui n'est nul autre que celui qui reçut des blessures dans cet incident, la Cour s'ajourne au lendemain.

Mercredi matin, devant une assistance considérablement diminuée, les témoins se font entendre pour établir la preuve de la Couronne. Alors le procureur de la Défense se lève et démontre l'innocence de son client. La poursuite tente de démentir cette version et le tribunal remet son jugement au début de la séance de l'après-midi.

L'assistance suit attentivement l'exposé du juge qui termine en prononçant une motion de non lieu: "Il n'y a pas de matière à procès dans cette cause. Cependant, j'affirme que si j'avais été procureur de la Couronne, j'aurais agi comme ce dernier. Vous êtes libre."

C'est alors que le procureur de la défense demande à faire procéder le premier intimé dans cette cause. Celui-ci arrive, il avoue n'avoir pas de preuve à offrir pour la défense, mais de toute façon, il demande à Sa Seigneurie de réduire la plainte.

Le Juge Léo Bérubé renvoie alors la cause aux assises criminelles réduisant l'accusation à "blessures avec intentions".

Conseil pratique

Une atmosphère de dispute et de chicane au foyer peut avoir un effet regrettable sur l'enfant en faisant naître en lui un sentiment d'insécurité et une nervosité qui peuvent se perpétuer jusqu'à l'âge adulte. Des discussions surgissent de temps à autre dans toutes les familles; mais il est sage de les régler en l'absence de l'enfant.

AVIS aux Artisans DE SAINT-THOMAS

Jeu de soir, le 11 septembre, à 8 h. p.m., au Local Scout, assemblée spéciale de tous les membres pour choisir de nouveaux officiers. Que tous les artisans soient présents. — Prix de présence!



ARRETE EN CONSEIL Chambre du Conseil Exécutif Numéro 508

Québec, le 7 mai 1952.
Présent: Le Lieutenant-Gouverneur-en-Conseil.

CONCERNANT la liste des arts, métiers ou professions assujettis à la Loi des écoles professionnelles.

ATTENDU QU'en vertu des dispositions de l'article 6 de la Loi des écoles professionnelles, Statuts refondus 1941, chapitre 64, le lieutenant-gouverneur en conseil peut, par règlement, déterminer à quels arts, métiers ou professions ladite loi sera applicable:

IL EST ORDONNE en conséquence, sur proposition de l'honorable ministre du Bien-Etre social et de la Jeunesse:

1.— QUE soient modifiées les dispositions de la Loi des écoles professionnelles de manière à assujettir aux exigences de ladite loi, les arts, métiers ou professions ci-après:

Arts, métiers et professions relatifs à l'aviation, au bâtiment, à l'imprimerie, à la coupe, à la couture, au tissage, à la réfrigération, à l'optométrie, à l'horlogerie, aux arts plastiques, à la danse, à la formation de mannequins vivants, à la radio, à la télévision, à la confection des chapeaux, à la photographie, à la gravure sur métal, au repoussage du cuir et de l'étoffe, à la boucherie, à la galvanoplastie, à la décoration intérieure; au métier de mécanicien, de forgeron, de chaudronnier (boiler maker), de mécanicien de machines fixes, de dessinateur artistique, industriel ou commercial, de monteur d'enseignes au néon, d'électricien, d'opérateur de moteurs à combustion interne, de télégraphiste, de soudeur, de river, de maçon, d'étameur et de ferblantier, de débosseur, de tourneur, de vulcanisateur, de cordonnier, de coiffeur, de barbier, de tailleur.

2.— QUE les arrêtés en conseil antérieurs soient modifiés en conséquence.

A. MORISSET,
Greffier du Conseil Exécutif.

Fête au blé d'Inde

Le secrétaire de la L. O. C. nous informe qu'il y aura une fête au blé d'Inde dimanche, le 7 septembre, au chalet du club des Compagnons St-Henri.

La fête est organisée par la L. O. C. de Montmagny pour tous ses membres et leurs amis.

JOURNEE MARIALE

A la Maison Notre-Dame-du-Cénacle, 651, rue St-Cyrille, Québec, dimanche le 7 septembre prochain.

Le programme s'ouvrira par la messe à 9 heures, comprendra une séance de prédications sur la Sainte-Vierge, données par le R. Père H. Guindon, Montfortain, avec Rosaire médité, formant une journée de prière et de recueillement. Les repas seront servis au couvent.

Toutes les dames et demoiselles, anciennes retraitantes ou autres seront les bienvenues pour cette journée. Qu'elles considèrent la présente invitation comme leur étant adressée particulièrement. La Vierge du Cénacle les convie Elle-même à cette réunion annuelle, pour laquelle Elle espère une nombreuse assistance.

Le soir, les messieurs sont invités à venir nombreux se joindre au groupe pour offrir leurs louanges à notre Mère du Ciel dans une Soirée Mariale, comprenant procession aux flambeaux et bénédiction du St-Sacrement en plein air.

En préparation à cette Journée Mariale, il y aura une retraite sur la dévotion à la Sainte-Vierge, ou retraite de piété mariale, prêchée par le R. Père H. Guindon, s.m.m., commençant le 3 septembre à 7.30 heures, p.m., et se terminant avec la Soirée Mariale.

Prière de s'inscrire à l'avance à: MAISON NOTRE-DAME-DU-CENACLE, 651, rue St-Cyrille, tél.: 7-1525, Québec ou à Mme J.-W. BERGER, tél.: 620-W, Montmagny.

Lisez "Le Courrier de Montmagny"

Entre Montmagny et Cap-St-Ignace

Une auto s'écrase contre un camion

Une terrible collision qui aurait pu coûter la vie à une personne est survenue, mardi soir, sur la route nationale, deux milles à l'ouest de l'église de Cap-St-Ignace.

Un long camion, à plate-forme basse, chargé d'une pelle mécanique, propriété de la Kennebec Construction et conduit par M. Bernardin Bolduc était stationné en bordure de la route en direction de Québec. Le conducteur du camion, au moment de l'accident, était avec son confrère à réparer deux crevaisons.

S'en venait de Cap-St-Ignace, un Buick 39, propriété de M. Alphonse Bélanger. Le chauffeur de ce dernier véhicule, M. Vincent Bélanger, fut un moment aveuglé par les phares d'un véhicule venant en sens inverse et donna contre le lourd camion qu'il n'avait pas vu. Le chauffeur qui était le seul occupant du véhicule s'en tira avec des lésions et blessures corporelles superficielles.

Il n'y eut pas d'autres victimes. Les dommages matériels sont très élevés puisque la machine est une perte totale, camion, pour sa part, malgré dur choc, n'a que pour quelques dollars de dommages.

L'agent de la circulation, Paul-Robert Caron se rendit les lieux pour fin d'enquête, de l'officier Emile Mercier.

Tout le monde le dit

Le meilleur moyen de faire achat d'aubaine, de vendre quelque chose dont vous n'avez besoin, de trouver un logement ou de louer une chambre, de suivre LES ANNONCES CLASSIFIEES DU COURRIER MONTMAGNY.

Pour une somme minime, 50 sous (\$1.25 pour trois publications), vous pouvez réaliser achats ou des ventes très profitables.

Il vous suffit de téléphoner 37.

AVIS

Il y aura élection des membres de la Société des Artisans de St-Mathieu pour la nouvelle année, mercredi soir, le 10 septembre, à la résidence de M. Aurèle Marois. — Tous les membres sont cordialement invités.

Le Secrétaire.

Pour une garantie
de satisfaction...
Employez toujours
les produits

"CHAMPLAIN"

GASOLINES "Ethyl" et "3-X"
HUILES à MOTEUR "Mobil", "Citadel"
et "Victrol"

HUILES A CHAUFFAGE

Automobilistes, exigez l'huile à moteur
"NOUVELLE CITADEL" de votre garagiste.

Nous sommes aussi distributeurs
des accumulateurs (batteries) "Hart"
ainsi que des produits de la Dominion
Rubber Co., Limited.

Nos stations de service "CHAMPLAIN"
acceptent les cartes de crédit
"SOCONY-VACUUM"

Champlain Oil Products

LIMITED

(district Montmagny)

12, rue ST-LOUIS, - MONTMAGNY

Agent: Michel Vézina

Tél.: 420-W

La bière
dont la vente
augmente le plus
au Canada!



La meilleure bière de riz jamais brassée

KL-3P

GUILLOTINÉ



MELI-MELO SPORTIF

Par RAYMOND LEVESQUE

Comme l'espace nous manquait la semaine dernière dans notre dernière chronique pour vous donner quelques détails en marge de la conférence de presse qui fut donnée aux journalistes de Québec concernant les activités chez les As de Québec pour la prochaine saison, voici quelques éclaircissements à ce sujet. C'est sous la présidence de M. Jack Latter, président des As, que cette première réunion de presse depuis le championnat senior de hockey et l'obtention de la coupe Alexander par les As de Québec, s'est déroulée au club Garnison de Québec. George "Punch" Imlach, choisi le meilleur pilote de la ligue Senior, l'an dernier, a de nouveau été réengagé. Ralph McLaughlin, entraîneur des As depuis dix-huit ans a été également réengagé de nouveau tandis que J. Robert Martineau a été officiellement nommé en charge de la publicité du club. Armand Audreau se retire de l'équipe après avoir lui-même demandé sa libération. Les joueurs se reporteront à Imlach le 20 septembre pour commencer leur entraînement qui durera trois semaines. Durant cette période d'entraînement, les As joueront quelques parties d'exhibition avec les clubs Syracuse, Reds de Providence, Black Hawks de Chicago et le Cleveland. L'on continuera la belle initiative de présenter une joute d'étoiles seniors pour constituer un fonds de secours aux joueurs. Comme les As ont remporté le titre l'an dernier, la partie aura lieu le 9 octobre prochain, au Colisée de Québec. En ce qui concerne l'ouverture de la saison régulière de la ligue Senior, les As de Québec joueront leur première partie le 2 octobre alors que les Cataractes de Shawinigan Falls seront le club visiteur. Un club de la ligue Junior "B" serait sous la tutelle des As de Québec mais on n'a pas voulu mentionner lequel de ces clubs aurait une franchise avec les As. Il se pourrait que Montmagny soit le club désigné mais rien n'a été dévoilé pour le moment. Avec la réduction du nombre de joueurs par équipes dans la ligue Américaine, plusieurs joueurs seront à vendre et des transactions seront nombreuses et plusieurs joueurs seront rudement en se cherchant de l'emploi ailleurs. Le pilote Punch Imlach s'attend de voir à son camp d'entraînement 5 cerbères, 5 défenses et un nombre considérable de joueurs d'avants tenter leurs chances de demeurer avec l'équipe, de faire le grade avec le club ou de revenir dans la ligue Senior. Plus de 60 joueurs sont attendus vers le 20 septembre et Imlach n'a pas voulu pour l'instant dévoiler aucun nom afin de ne pas nuire au travail de l'organisation de son club. La direction des As tient cette année à utiliser autant que possible des joueurs canadiens. Voilà quelques lignes, un résumé des déclarations faites aux journalistes de Québec. D'ici le début de l'entraînement des As d'autres bonnes nouvelles seront annoncées aux partisans des As de Québec et nous serons heureux de mettre la population de Montmagny et des environs, au courant de ces nouveaux développements.

Il y aura beaucoup d'activité au Forum au cours de ce présent mois. En effet, tous les clubs de l'organisation des Canadiens entraîneront à l'amphithéâtre de la rue Ste-Catherine, à Montréal. Comme l'on sait déjà, les Canadiens inaugureront leur période d'entraînement le 15 septembre et ils seront ensuite suivis des Bisons de Buffalo de la ligue Américaine, des Cougars de Victoria de la ligue de l'Ouest, des Mohawks de Cincinnati, de la ligue Américaine et du Royal

Senior. Les clubs Canadien et Royal Juniors s'entraîneront eux aussi au Forum. Plus de 200 joueurs batailleront pour s'assurer une place sur les clubs que nous venons de mentionner.

Milt Schmidt, vétérinaire joueur de centre des Bruins de Boston, jouera encore une autre saison pour les Bruins. Une rumeur avait circulé dernièrement voulant qu'il prenne fin à sa retraite. Après l'élimination des Bruins au mois d'avril dernier, on avait laissé entendre que Schmidt se retirerait comme joueur parce qu'il avait un emploi stable à Boston. Schmidt, qui est maintenant âgé de trente-quatre ans n'est peut-être pas aussi solide sur ses jambes comme au début de sa carrière, mais d'autre part, il pourra encore aider l'équipe de Lynn Patrick. Le capitaine des Bruins a ralenti, mais rien n'empêche qu'il a formé la saison dernière, un dangereux trio avec les recrues Réal Chevrefils et Léo Labine. Schmidt en sera à sa quatorzième saison avec les Bruins de Boston. A la dernière minute, on nous apprend que ce dernier a définitivement signé son contrat avec le club de Lynn Patrick.

Montréal, considérée la meilleure ville de baseball dans les ligues mineures, a encore été bien représentée dans la ligue Internationale cette année. En effet, les Royaux, pour la septième fois de leur histoire ont remporté le championnat. Ils se sont officiellement assurés la première position dimanche dernier en remportant deux victoires sur les Orioles de Baltimore. L'on rapporte que la direction du club de baseball Montréal n'a pas été aussi fortunée que l'an dernier au point de vue finances, mais les joueurs de Walter Alston ont été merveilleux sur le losange, soit au stade de la rue Delormier, soit à l'étranger. Les Royaux de cette année ne sont peut-être pas aussi puissants que ceux des années passées, mais on peut les comparer avec n'importe quelle équipe au point de vue combativité. Les joueurs de Walter Alston tenteront maintenant de continuer leur belle poussée afin de remporter les honneurs de la petite série mondiale.

Une rumeur circule à l'effet que Walter Alston qui a conduit les Royaux de Montréal à un deuxième championnat consécutif, devienne le gérant des Pirates de Pittsburgh la saison prochaine. Alston est un ancien premier-but et un produit de Branch Rickey qui occupe les fonctions de gérant général à Pittsburgh. Billy Meyer, le pilote actuel des Pirates de Pittsburgh serait remercié de ses services à la fin de la présente saison et Alston qui a obtenu de magnifiques succès comme gérant avec les Royaux de Montréal, lui succéderait. C'est la quatrième fois que Walter Alston mène une équipe au championnat depuis ses débuts comme gérant. Il a tout d'abord accompli cet exploit avec le Portsmouth de la Mill's Atlantic League et il a conduit les Saints de St-Paul à un autre championnat.

L'agressif noir Jim Gilliam a été choisi le joueur le plus utile à son club, dans la ligue Internationale de baseball, cette saison. Gilliam, ayant pris part à toutes les parties de son club, les Royaux de Montréal, cette saison, a été selon les experts une véritable inspiration pour ses coéquipiers. Il s'est non seulement révélé le meilleur deuxième but de la saison, mais il s'est aussi bien acquitté de sa tâche quand il évoluait au champ extérieur quand il manquait des voltigeurs qui souffraient de blessures. Gil-

LUTTE -- LUTTE

Aréna de Montmagny, dimanche, le 7 septembre, à 8 h. et 30

Un magnifique programme de lutte, le premier cette saison, a été préparé pour les plus difficiles fervents de la lutte et sera présenté dimanche, le 7 septembre, à 8.30 heures, à l'aréna de

liam est déjà considéré comme le successeur éventuel de Jackie Robinson à Brooklyn. Les gérants de la ligue Internationale considèrent tous Gilliam comme le meilleur joueur de la ligue. Disons, incidemment, que ce joueur a été le premier noir à être choisi le joueur le plus utile à son club dans l'histoire de la ligue Internationale. Jackie Robinson est venu près de recevoir cet honneur en 1946, ayant été devancé de justesse par Eddie Robinson qui jouait avec les Orioles de Baltimore.

UN PEU DE TOUT — Tandis que nous avons une température assez fraîche à Montmagny, il n'en est pas de même en ce qui concerne la température à Montréal, car après une période fraîche, la chaleur a fait un retour dans la Métropole et le hockey n'en continuait pas moins de faire le sujet de tout commentaire. La raison était que après que les employés de la Canadian Arena Co. eurent étendu une quinzième couche de glace sur la patinoire du Forum, Maurice Richard et Dickie Moore ont patiné pour la première fois depuis que les Canadiens ont été éliminés à Déroit le 15 avril dernier. Richard a alors déclara aux journalistes qu'il se trouvaient là, qu'il ne ressentait aucune douleur à l'aine.

Gerry Couture, un ailier droit qui a terminé la dernière saison avec les Barons de Cleveland, après avoir joué avec les Canadiens, aura un essai avec les Black Hawks de Chicago. Si Couture fait bien avec le club de Sid Abel, les Black Hawks achèteront son contrat du Cleveland. — Pete Morin, le nouveau pilote du Royal Senior, a déclaré qu'il accordera un sérieux essai à Jacques Locas. Le nouveau coach du Royal soutient que Locas a encore de bonnes années devant lui. Locas n'est âgé que de 26 ans seulement et cet ailier a déjà été considéré comme un second Maurice Richard. — On rapporte de Montréal qu'après Maurice Richard et Bernard "Boum Boum" Geoffrion, c'est au tour de Gerry McNeil, Kenny Mosdell et Elmer Lach de pratiquer le sport de la balle au mur afin de se remettre en bonne condition pour la prochaine saison de hockey.

Samedi soir dernier, nous avons eu l'occasion d'assister, en compagnie de notre épouse, à une représentation des Skating Vanities, au Colisée de Québec. Mé-

notre ville. Ce programme promet des sensations de toutes sortes et les organisateurs de ce programme de choix espèrent qu'un grand nombre d'amateurs de ce sport se rendront assister à ces rencontres. La saison morte débute et les activités sportives se font rares. C'est pourquoi nous avons pensé vous offrir cet intéressant spectacle pour la population sportive de Montmagny. Si vous ne savez où aller dimanche soir, rendez-vous à l'aréna ou on vous offrira ce merveilleux spectacle qui saura vous plaire.

FINALE 2 Chutes à finir

Killer CHRISTIE, celui qui porte le mieux son nom de tueur. Rien et personne ne lui échappent entre les cables VS Don Léo JONATHAN, le géant des Montagnes Rocheuses, reconnu comme le plus gentil des athlètes du

"Catch", il peut faire face aux plus rudes.

SEMI-FINALE

Less RUFFIN, rude joueur de Football des New-York Yankees, il n'a pas changé son style et cherche à tout démolir sans aucun égard pour les règles du sport VS René FLORENT, champion levreur de poids de France. Sa force, sa maîtrise et son courage lui ont valu une des plus enviables places dans le domaine de la lutte.

PRELIMINAIRE

1 Chute 30 minutes

Marcel OUMET, le lutteur aux mille prises VS Jos MAIGHT, le plus rude des mi-moyens.

L'admission est de \$1.00 pour les adultes et de 25 cents pour les enfants.

me si ce spectacle est loin de se rattacher au hockey ou au baseball, il ne faudrait pas laisser passer sous silence cet événement qui est une vraie sensation pour l'Exposition Provinciale. Nous avons apprécié grandement ce spectacle féérique de ballets sur patins à roulettes. Les deux grandes vedettes de la comédie Olsen et Johnson et leur troupe de comédiens et comédiennes n'ont pas manqué de nous déridier. Car, à ce spectacle, on peut s'attendre à tout. Cigogne, gorille, contorsionnistes, nains, coups de revolver; rien n'y manquait pour nous amuser. Les Skating Vanities, pour leur part, ont évolué gracieusement et avec une précision étonnante dans chacun de leurs tours. Parmi les numéros que nous avons le plus appréciés citons: "Idylle pastorale", avec les agiles Caroline Bucha-

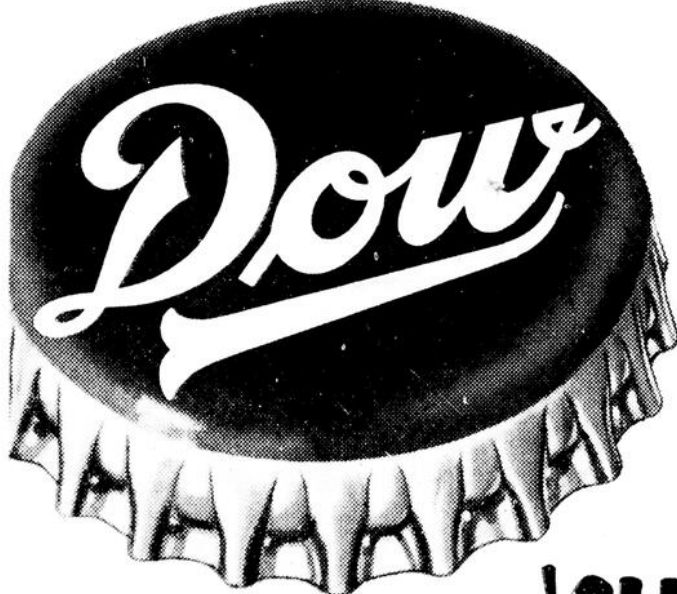
nan et Tony Mirelli; "la Chevauchée" exécutée avec souplesse et originalité; quelques "Blues" endiablés dansés par un troupe d'artistes de couleur. "Les rues de Paris" où se promènèrent de fort charmants "Flies" était d'un particulier intérêt. En effet, Peggy Wallace, son escorte ainsi que les Vanity Fairs accomplissaient à bicyclette des figures vraiment étonnantes. "L'hiver au pays des merveilles" avec ses "Pirouettes" et surtout sa "Symphonie des grelots" se classaient à coup sûr parmi les numéros les plus joliment exécutés. Le jeu de lumière était parfait. Bref, l'édition 1952 de Skating Vanities était une réalisation qui nous a plu considérablement et que nous avons été en mesure d'apprécier car le spectacle valait son pesant d'or et aussi le coût de l'entrée.

AVIS

M. J. Edmond Lainesse informe aussi sa nombreuse clientèle qu'il continuera, comme par le passé, LA REPARATION DE TOUTES LES MARQUES DE MACHINES A COUDRE, COMPRIS LA SINGER et qu'il garde toujours en mains, spécialement les pièces de rechange et les aiguilles Singer. Machines à louer à la semaine. — Téléphonez-nous et il nous fera plaisir d'aller vous la livrer. Téléphone, résidence, 197; magasin, 368.

J. Edmond Lainesse, vendeur autorisé de la merveilleuse machine à coudre PFAFF, établie depuis 1862.

Brevet de SUPÉRIORITÉ



CLIMATISÉE, la bière Dow est protégée contre tous les écarts de température pendant sa fabrication... elle retient ainsi tout le goût fin et toute la saveur des ingrédients de qualité supérieure qui la composent, pour vous donner le meilleur de la bière dans la meilleure des bières.

EST 'CLIMATISÉE'

ORIGINAL G

AU CONGRES DES CLUBS 4-H



• Le banquet de clôture du congrès des Clubs 4-H, tenu à Montréal dernièrement, était la fête des boursiers. Par l'excellence de leurs travaux, dix-huit jeunes garçons et fillettes se signalent à l'attention des commanditaires qui ont remis à chacun des bourses importantes pour la poursuite d'études élaborées. De gauche à droite: Marcel Guilbert, de St-Philippe des Trois-Rivières; Claude Labrecque, de St-Anselme; Honorius Paquet, de Forestville; Roch Lévesque, de Ste-Angèle de Méridi et Yves Ménard, de West Shefford. Seconde rangée: Mariette Paradis, de Notre-Dame de la Dorée; Marie-Anne Tremblay, de St-Joseph de la Rive et Prince Girard, de Port Alfred. Troisième rangée: Clément Bernier, de St-Pascal; Simone Filion, de de St-Basile; Rita Grandmont, de Notre-Dame du Nord et Denise Lévesque, de Sayabec. En arrière: Grégoire Bellavance, de St-Fabien, président élu et boursier du premier ministre; Thérèse Thibault, de St-Basile; Lucille Tremblay, de St-Joseph de la Rive; Lucette Diamant, de St-Pascal; Isabelle Arseneault, de Bonaventure et Jean-Paul Dionne, de St-Pascal. (Photo Metro)

Les Athletiques de St-Hyacinthe remportent le championnat de la Ligue Provinciale

Par RAYMOND LEVESQUE

Le sort du championnat de la Ligue Provinciale a été décidé jeudi soir, à Québec, alors que les Athletiques de St-Hyacinthe qui conservaient une maigre avance d'une demie partie sur les Braves de Québec, ont rencontré ces derniers dans la dernière et décisive joute régulière cédulée dans la ligue. Les Braves n'ont pas été chanceux et les Athletiques de St-Hyacinthe ont remporté les honneurs de la joute et celui du championnat en disposant des représentants de la vieille capitale par 5-1. C'est grâce à un coup de circuit du joueur de champ gauche, Finkston, qui a frappé un long coup de circuit dans le champ gauche si les Athletiques ont pu remporter les honneurs de la partie. Avant ce coup de circuit le compte était de 1-1. Les Braves de Québec réussirent deux fois au cours de la joute à égaliser le compte soit à la 4e et 6e manche mais ne purent prendre l'avance sur les Athletiques. John Olsen, premier but des Braves a été l'étoile des perdants frappant trois coups de deux buts en quatre apparitions au bâton. Le lanceur des gagnants, Trice, a lancé une partie magistrale et a été des plus solides au monticule pour recevoir le crédit de la victoire tandis que Buchanan qui a été relevé par Robinson à la septième manche, était débité de la défaite. Ce fut un beau duel de lanceur et Buchanan a donné la frousse aux spectateurs à chaque fois se servait de sa balle lente pour réussir à mystifier les frappeurs adversaires, Bob Smith et du Québec n'ont rien fait pour Québec. Comme nous avons été témoin de la joute tant rendu au stade des Braves pour assister à cette dernière et décisive joute en compagnie de sportifs bien connus de la région, Jean-Paul Gaumond, Christian Laliberté, nous avons été témoins d'une excitante joute qui a su nous captiver du début à la fin. C'est donc dire que nos prédictions que nous avions faites dans une chronique antérieure se réalisent puisque nous favorisons les Athletiques de St-Hyacinthe pour décrocher le championnat de la Ligue Provinciale. Les séries de détail commenceront samedi soir. Dans la première série St-Hyacinthe recevra la visite du St-Jean de Lévis dans l'autre les Royals de Trois-Rivières seront les visiteurs à Québec. Nous prévoyons la finale Québec-St-Hyacinthe il faut s'attendre à des surprises dans ces séries. Les Braves de Québec seront de nouveau bati avec le départ de leur lanceur Shankman qui se rapporte à l'armée américaine dès lundi. Comme nous constatons, la faiblesse des Braves réside dans la puissance au bâton.

AVIS aux résidents de la ville et des comtés de MONTMAGNY, L'ISLET et de BELLECHASSE

M. J.-EDMOND LAINESSE désire informer sa nombreuse clientèle qu'il RESIGNE A SA POSITION D'AGENT pour la Singer Sewing Machine pour s'occuper activement de la vente de la merveilleuse machine à coudre PFAFF dont M. Lainesse a obtenu l'agence. Cette machine est manufacturée par la PFAFF SEWING MACHINE OF CANADA, compagnie établie en Europe depuis 1862.

Vous pourrez vous procurer dès maintenant cette machine à coudre au CENTRE DE COUTURE ENR., dont M. et Mme J.-Edmond Lainesse en sont les propriétaires.

Le CENTRE DE COUTURE ENR., garde toujours en mains les parties et pièces de réparation pour machine à coudre SINGER et autres marques, et le même bon service vous sera donné à domicile comme par le passé.

Pour information, s'il vous plaît, appeler au CENTRE DE COUTURE ENR., à 368 ou à la résidence 197.

Journée Lacordaire

(D.N.C.) — Le Comité Diocésain des Cercles Lacordaire et Jeanne d'Arc nous informe que de nombreuses journées anti-alcooliques et journées vicariales seront tenues dans le diocèse de Ste-Anne de la Pocatière au cours de l'automne. Déjà depuis le mois d'août, il a été tenu deux journées anti-alcooliques dont l'une à Saint-Cyrille, comté de l'Islet et à St-Fabien, comté de Montmagny.

Dimanche prochain, le 7 septembre, une grande journée paroissiale sera tenue à Saint-Eleuthère, comté de Kamouraska. Il y aura messe en plein air à la Croix de l'Année Sainte sur la montagne, prédication par M. l'abbé Charles-Eugène Raymond, aumônier diocésain et réunion des conseils au cours de la soirée. Dimanche, le 14 septembre, tous les officiers des cercles du vicariat forain No 1 se réuniront à Notre-Dame du Rosaire pour une journée intensive. Le 21 septembre, une autre session intensive sera tenue à Saint-Pamphile pour tout le vicariat forain No 3.

Les chefs du mouvement et plusieurs officiers des cercles du diocèse assisteront au Congrès diocésain d'Edmundston le dimanche, 28 septembre. En octobre, il y aura des journées anti-alcooliques à Ste-Apolline, comté de Montmagny pour le vicariat forain No 2; à Saint-Jean Port-Joli, le 12 octobre, pour le vicariat forain No 4; à Ste-Anne de la Pocatière, le 19 octobre, pour tous les chefs du mouvement. En novembre, des journées anti-alcooliques seront tenues à St-Athanase; à Mont-Carmel, le 9 octobre pour les vicariats forains No 5 et 6; le 16, à Ste-Hélène pour le vicariat forain No 7; à Rivière-du-Loup, pour le vicariat forain No 8.

Le dernier dimanche de novembre, une grande journée anti-alcoolique aura lieu à St-Denis, comté de Kamouraska, et le prédicateur sera M. l'abbé Charles-Eugène Raymond, aumônier diocésain.

GRANDE EXCURSION A L'EXPOSITION DE QUEBEC

DIMANCHE 7 septembre

Départ 12.30 hres p. m.

PROFITEZ-EN

Pour renseignements téléphonez à 158

Autobus Transport Montmagny Enr.

Les Ateliers Mercier



SPECIALITES :

Fabrication de fauteuils en sections, réparation générale de chesterfields, studios, etc.

P.-E. MERCIER

Téléphone : 535-W

MONTMAGNY, P.

SOYEZ CONFORTABLE ET A L'ABRI

DES FROIDS RIGoureux DE NOS HIVERS CANADIENS

Ayez un chauffage à l'huile automatique si vous êtes propriétaire, ou un chauffage domestique, si vous êtes locataire.

Brûleurs à l'huile automatiques "Zenith" et "Breese" pour fournaise.

Brûleurs à l'huile "Breese" et "ABC" pour chauffage domestique.

— AUSSI —

Réservoirs de 200 et 250 gallons

RAYMOND LORTIE

12, rue ST-LOUIS.

Tél.: 420-W

MONTMAGNY

GUILLOTINE

ANNONCES CLASSIFIÉES

TARIF : — .03 par mot : minimum par annonces : .50.
Strictement payable d'avance.

A VENDRE

Manteau en seal français, usagé, encore très propre. — S'adresser à 33, De la Fabrique, ou 20.

Plus beau lot sur la rue de la, en face du lac de M. Eulétourneau. Grandeur 45 x 90. Informations, s'adresser à M. LAURENEAU, 32 Hess St., Montmagny, Ont.

Meuble usagé en bonne condition, que pardessus d'hiver pour les, manteaux d'été et d'hiver enfants, costumes pour da-fourrure, couvertures de laine, de galerie, poêle, petite four-à l'huile, etc. — S'adresser à J.-P. FOURNIER, rue De la Montmagny.

Un poêle blanc, BELANGER, de la "Sphinx", à l'état de neuf, chauffe-eau en cuivre. S'adresser à BLANCHET, 111 rue De la, tél. : 453, Montmagny.

Meubles usagés encore très bons; à l'huile, clavirgraphe Under-presque neuf. S'adresser à A. MICHAUD, 120 rue De la Montmagny.

Antiac Opéra, modèle 1938, à de neuf. S'adresser: Garage BAULT, rue St-Jean-Baptiste, Montmagny.

En de livraison, de marque rolet, modèle 1948, en très condition. S'adresser à: PROULX ENR., 7, rue St-J., Montmagny.

Garage pouvant servir à diffé- genres de commerce, tels que, urant, garage, salle de théâtre, sin, etc., est à vendre à St-Fa- sur la route principale, à l'entrée risant à la mine dont les déve- ements marchent grand train. — esser à Achille GUENARD, St- n, Co. Montmagny.

Maison située sur l'Avenue des les, à Montmagny, avec grand in et chauffage à eau chaude, l'i- à l'acheteur et à bonnes condi-

Maison située sur la rue St-Octave, très bon état, libre à l'acheteur. — resser à: Gonzague BELANGER, ire, 4 rue St-Jean-Baptiste, Mont- ny, tél. : 592.

Cycle de course ainsi que raquette ennis en très bonnes conditions. r information, téléphonez au no

ON DEMANDE

Ingénieur "stationnaire" 2e sse A.B. Localité d'une popu- on de 3,500 en deca de 50 les de Montréal. Salaire, en- on \$1.10 l'heure. Conditions ales de travail, tout à fait ce- convient à un homme qui a ge d'être à sa retraite. Aucune ite d'âge excepté d'avoir au ins 50 ans. Ecrire à "Employ- ", Casier Postal 279, Mont- l. Spécifier âge et expérience.

achetons chez nous

Chalet à vendre

Chalet de 26 x 23, 5 appartements, situé à Berthier-en-Bas. Bonnes conditions. Pour plus amples informations, s'adresser: Bureau du Journal, C.P.: 430. — Tél.: 37, Montmagny.

VIE, FEU, VOL, FOURRURES RESPONSABILITE, ETC., ETC.

Philippe Roy Inc.
COURTIERS D'ASSURANCES AGRÉÉS
78, RUE ST-JEAN-BAPTISTE, MONTMAGNY TEL. 92 RÉS. 240

A LOUER

Chambres confortables à louer, à prix avantageux. — S'adresser à 11, 3e Avenue, tél.: 594.

Chambre à louer à 23, rue des Bouleaux. — S'adresser à tél.: 112, Montmagny.

Chambre à louer à prix raisonnable, pour toute information, s'adresser à: 21, rue du Palais de Justice, tél.: 485-W, Montmagny.

Magasin à louer au centre de la ville, à 3, rue Ste-Marie, en face de l'ancien bureau de poste. Réparations faites dernièrement. Magasin: grandeur 15' de profondeur par 18' de façade, plus grande vitrine. Grande cave: 18' de largeur par 25' de profondeur et 7' de hauteur. S'adresser à Abel BERNAT-CHEZ, 2743, Ave Maplewood, — Montréal.

Jolis trousseaux de baptême à louer à très bon marché. Nous imprimons aussi les trousseaux pour être brodés. S'adresser à: Tél.: 57-W-1, Montmagny.

Demandé

Logement de 6 ou 8 pièces demandé. — S'adresser à tél.: 138.

TISSERANDS

Emploi stable, excellentes conditions de travail dans une usine moderne, près de Montréal. Spécialiste en tissus étroits (webbings) préférés, mais non essentiel. Votre application sera confidentielle. — C. P. 430, Le Courrier de Montmagny, Montmagny.

Hommes demandés

Représentant-vendeur demandé pour Montmagny et district, position très avantageuse pour homme sérieux et travailleur. Marié de préférence. Plus grande compagnie du genre au Canada. Vente au détail et à termes faciles de bijouterie, accessoires électriques et autres. Aucun déboursé à faire. Ecrire pour détails ou se rendre voir M. G. Duquet, 201 Blvd Charest, Chambre 10, Québec.

Désire acheter un clavirgraphe en bon état. Téléphonez à 37.

Coffres en cèdre à vendre

Magnifiques coffres en cèdre, finis noyer, chêne doré, avec ou sans li-cour. Prix de la manufacture. S'adresser à Lauréat Corriveau, C.P. 193, Tél.: 57-W-1.

Fauteuils LA-Z-BOY

Magnifique fauteuils berçants recouverts de reps, de très belle qualité, cuirette ou la bordure 100% nylon, rembourrés avec le fameux "Dunlopillo Latex Foam", moelleux et reposant. à vendre au prix de la manufacture. S'adresser: LES ATELIERS MERCIER, P.-E. Mercier, prop., 9 rue du Manoir, tél.: 535-W, Montmagny.

Bois de chauffage

A VENDRE

Avant la fermeture des chemins, commandez votre bois de chauffage. En mains, bois de fournaise de 16 pouces, érab- ble ou bois mêlé. —

Pour livraison, s'adres- ser à M. Marquis, 19, rue St-Thomas, Montma- gny, téléphone : bureau 37, résidence: 379.

Vendeur demandé

Nous disposons d'une localité vacante pour un homme ambitieux, anxieux de devenir indépendant et marchand prospère. Produits de la plus haute qualité et de réputation internationale. Pas de déboursés. Gros revenu dès le début. Crédit généreux aux per- sonnes responsables. Automobile ou camionnette nécessaire. En- traînement aux frais de la Com- pagnie. L'aspirant devra être âgé de 25 à 55 ans. Ne manquez pas cette occasion, écrivez immédia- tement à la Cie J. B. Watkins, Dept. Q-M-7b, 350 St. Roché Mont- réal.

Hommes demandés

Commerce Rawleigh maintenant vacant à Montmagny et ailleurs. Commerce bien établi. Excellente occasion. Plein temps. Ecrire im- médiatement. Rawleigh's Dept. MH-1-525-189, Montréal.

A VENDRE

Prélat à vendre, en très bonne condition. S'adresser à: Garage THIBAUT, Montmagny, Qué.

Goûts simples

Les jouets coûteux et compli- qués que l'on donne aux enfants amusent souvent les grandes per- sonnes plus que les petits en- fants. D'ordinaire, un enfant pré- fèrera des jouets simples — de petites boîtes, une vieille casse- role et une cuiller, avec du sable qu'il transvèrera d'un récipient à un autre, lui procureront des heures d'amusement. Fillettes et garçonnets aiment les poupées et les animaux faits de matériel doux qu'ils peuvent prendre dans leurs bras. Ils y trouveront plus de satisfaction qu'avec des jouets compliqués.

Aliments purs Drogues sûres

Peu de gens se demandent pourquoi, au Canada, nous pou- vons acheter en toute confiance aliments et drogues. Les aliments sont emballés et mis en boîtes dans des conditions hygiéniques et conservent une norme établie de qualité et de pureté. On ac- cepte cet état de choses comme naturel, mais, derrière tout cela il existe un système intéressant qui maintient une surveillance in- cessante sur les usines, les manu- factures, les magasins ou les mai- sons d'importation, afin de ga- rantir la pureté et la propreté des aliments qui se consomment au Canada.

Laurent Normand

RUE DU PONT
— Tél.: 310-W3 ou 570 —
Frais funéraires et service d'ambulance, jour et nuit.

12, rue St-Louis

Montmagny.

Raymond Lortie

B.A., D.W.S.A., M.W.S.A.A.

— Téléphone: 420W —

Organisation, administration, tenue de livres.

Tel.: 53

Dentiste

Dr J.-L. LAVALLEE
Chirurgien-Dentiste
39, St-Jean-Baptiste, Montmagny.

Dr Cajetan Gauthier,

F.R.C.S. (C).
Consultations chirurgicales
à l'Hôtel-Dieu.
Bureau: tous les après-midi,
2 h. à 4 h., sauf le samedi.
Lundi, mercredi et vendredi soir,
de 7 h. à 8 h.

Téléphone: 72 (Edifice Allard)

Paré & Daveluy

Avocats
Jules Paré, Robert Daveluy
Rue St-J-Baptiste, Montmagny.

Dr G. Fortin

MEDECIN-CHIRURGIEN
Hôtel-Dieu de Montmagny
BUREAU: 7, rue Ste-Julie
(Voisin Hôtel de Ville)
Tél.: 462 MONTMAGNY

Joseph Marineau

AVOCAT

31, de la Gare, Montmagny.
Tél.: 194

Dr A. Richard

MEDECIN

Hôpital: avant-midi
Bureau: après-midi et soir.
3, de la Fabrique, MONTMAGNY.
Tél.: 123

LOUIS PELLETIER

NOTAIRE

30, rue St-Thomas — Tél.: 42
Montmagny.

J.-E. DENAULT, M.D.

Rue St-Ignace, Tél.: 334
Rayons X.
Consultations au bureau:
9 à 11 h. a.m. — 1^{re} à 3^{1/2} h. p.m.
Le soir: Lundi, mercredi, vendredi,
cas urgents: toutes les heures
R.X.: 8 à 11 heures a.m., sauf pour
cas d'urgence.

Bureau: 592 Rés.: 117 W.

Gonz. Bélanger

NOTAIRE

2, rue St-J-Baptiste, Montmagny

Emmanuel Gobeil, O.D.

Spécialiste de la vue

— Edifice Allard —
Montmagny. — Tél.: 41

NETTOYONS

EMBELLISSONS

PEINTURONS

C'est le mot d'ordre.

Spécialiste

Bureau à Montmagny :
le samedi
à l'Hôpital

Dr Paul Bigué

Ex-élève des hôpitaux
de Montréal et New-York
SPECIALITES :

Maladies des Yeux, Oreilles,
Nez, Gorge.
449, 3e Avenue — Québec.

ODILON de la DURANTAYE

B.A., L.S.C., C.A.

Comptable Agréé.

24, rue Saint-Jean-Baptiste, Montmagny.

— Téléphone: 511-W —

Sirois, Caron, Renaud, Corriveau & Cie

Comptables agréés — Chartered Accountants

Sirois, Fernand, C.A.
Renaud, Gérard, C.A.
Pouliot, J.-Lucien, C.A.
Caron, Bertrand, C.A.
Corriveau, Lionel, C.A.
Racine, Robert, C.A.
Lauzier, Gérard, C.A.

Québec — Montmagny — Rivière-du-Loup — Jonquière

Raymond Paré, B. A.

Courtier d'assurances Agréé

ASSURANCES GENEPALES

Bur.: 31, rue De la Gare
Tél.: 261

Rés.: 40, rue St-Ignace
Tél.: 308-W

MONTMAGNY

ORIGINAL C



COURRIERS DES PAROISSES



CAP-ST-IGNACE

NAISSANCES

—Le 20 juillet, a été baptisée Marie-Juliette-Michelle, fille de M. et Mme Lionel Coulombe (M. Rose Proulx), Parrain et marraine: M. et Mme Georges Coulombe, oncle et tante de l'enfant.

—Le 22 juillet, a été baptisée Marie-Thérèse-Céline, fille de M. et Mme Georges Landry (Marie-Claire Lemieux), Parrain et marraine: M. et Mme Ernest Couillard.

—Le 28 juillet, a été baptisée Marie-Céline, fille de M. et Mme Rosaire Frégeau (Jeannette Dubé), Parrain et marraine: M. et Mme Doc. Dubé, grands-parents de l'enfant.

—Le 31 juillet, a été baptisé Joseph-Gérard-Roger, fils de M. et Mme Ovide Deladurantaye (Marguerite Deladurantaye), Parrain et marraine: M. Gérard Lislois et Mlle Marie-Claire Deladurantaye.

MARIAGES
—Le 27 août, a été béni le mariage de M. Roger Lemieux, fils de M. et Mme Arthur Lemieux à Mlle Cécile Caouette, fille de M. et Mme Arthur Caouette.

—Le 30 août, a été béni le mariage de M. Lionel Lacombe, fils de feus M. et Mme Brésila Lacombe, à Mlle Rita Guimont, fille de M. et Mme Joseph-E. Guimont.

—Le 30 août, a été béni le mariage de M. Louis Gagnon, fils de M. et Mme Marc Gagnon, à Mlle Bergerette Carré, fille de feu W. Carré et de dame A. Gaudreau.

Nos meilleurs vœux de bonheur, aux nouveaux mariés.

NOTES LOCALES

—M. et Mme Henry Brooks, après avoir passé quelques semaines chez Mme Achille Bernier, sont retournés à Détroit, Mich.

—Mme Achille Bernier, M. et Mme Henry Brooks, Mlle Germaine Bernier et Mme Guimont sont de retour d'un voyage à Ste-Anne de Beaupré.

SAINT-PIERRE

En l'église de St-Pierre de Montmagny, samedi, le 9 août dernier, à 9 heures, M. l'abbé L.-G. Paquet, curé de cette paroisse, béni le mariage de Mlle Germaine Talbot, fille de M. et Mme Ernest Talbot, avec M. Marc Lapointe, fils de M. et Mme François Lapointe. Les mariés étaient accompagnés de leurs pères respectifs. Pour la circonstance le sanctuaire était décoré à profusion de glaïeuls blancs et de fougères. Des boucles de tulle ornaient les bords des invités. La chorale des Enfants de Marie firent les frais du chant et Mlle Ghislaine Lacroix, E.G.M., de St-Charles de Bellechasse, amie de la mariée exécuta quelques cantiques. La Rév. Mère Marie-Raymonde touchait l'orgue. A l'issue de la cérémonie religieuse, M. et Mme Ernest Talbot convièrent leurs invités à une réception à l'hôtel Champs Elysées, à St-Michel de Bellechasse. M. et Mme Marc Lapointe partirent ensuite

ST-FRANÇOIS

—Samedi, le 30 août, à 9 heures, M. l'abbé L.-H. Paquet, a béni le mariage de Mlle Cécile Bonneau, fille de M. Georges Bonneau, avec M. Patrick Cloutier, fils de M. B. Cloutier, de Ste-Perpétue de L'Islet.

Pour la circonstance, des fougères et des corbeilles de glaïeuls ornaient le sanctuaire. La mariée accompagnée de son père portait sur un fourreau de satin, une robe de tulle de nylon. Le corsage était de dentelle chantilly. Son court voile de tulle de nylon était maintenu sous un diadème perlé et son bouquet était composé de roses et de mugets. La chorale des Enfants de Marie exécuta des cantiques de circonstance. Après la cérémonie religieuse, il y eut réception à la résidence de la mariée après quoi les nouveaux époux partirent en voyage pour le Lac-St-Jean. Aux nouveaux mariés, nos meilleurs vœux de bonheur.

DEPLACEMENTS

—Parmi les invités de l'extérieur qui assistèrent au mariage Cloutier-Bonneau, on remarquait la présence de M. et Mme Ludovic Chouinard, Mlle Béatrice Chouinard, de Ste-Flavie; M. et Mme Albert Dufour, de Causapscal; M. et Mme Georges Blanchet, de Montmagny; M. et Mme Donat Blanchet, de Québec; M. et Mme Zoltique Proulx, Mlle Thérèse Proulx, MM. Bonnard, Urie, Antonin et Jules Proulx, de St-Pierre; M. et Mme B. Cloutier, M. P. Cloutier, Mlle Mariette Chouinard, tous de Ste-Perpétue; M. C. Henri Bonneau, de Montréal et un grand nombre d'autres.

—M. et Mme Omer Fontaine, de l'Ontario; M. Jos. Lamontagne, de St-Michel, ont rendu visite à M. Philippe Boulet.

—MM. et Mmes Jos. Lauzon, Albert Doucet, de Montréal, étaient en fin de semaine, chez Mme Emile Gosselin.

—Mlle Bibiane Buteau, de la Malbaie, a passé quelques jours chez son père, M. W. Buteau.

—M. Lauréat Rousseau a fait un voyage au Lac-St-Jean.

—M. Albert Nicole est de retour dans sa famille après avoir passé quelques semaines à l'Hôtel-Dieu de Montmagny. Nous lui souhaitons un prompt rétablissement.

en voyage pour Montréal et Ottawa. A leur retour, ils résideront à St-Pierre. Nos meilleurs vœux de bonheur.

Avec les nombreux invités de la localité, nous avons remarqué la présence à ce mariage, de M. A. Tardif, de Québec; M. le Dr et Mme Fernand Lapointe, de Watton; Mme Lorenzo Tardif, de Montréal; M. et Mme Pierre Richard, d'Edmonton, N.B.; M. et Mme Georges-A. Gourgues, de St-Vallier; M. Paul Tardif, de Trois-Pistoles; M. l'avocat et Mme C. A. Bernier, de Québec; Mlle Bella Harbord, de St-Raphaël; Mlle Rosette Cloutier, de Québec; Mlle Diane Caron, e.g.m., de Lévis et un grand nombre d'autres.

Fête Lacordaire à St-Fabien

(D. N. C.) — La célébration du cinquantième anniversaire de fondation des Cercles Lacordaire de St-Fabien, comté de Montmagny, a donné lieu, dimanche dernier, à une grande fête paroissiale. Ce fut une véritable journée anti-alcoolique. Plusieurs cercles des paroisses voisines avaient envoyé des délégués à ce grand ralliement.

M. l'abbé Charles-Eugène Raymond, professeur au collège de Ste-Anne et aumônier diocésain des Cercles Lacordaire et Jeanne d'Arc a prononcé le sermon à toutes les messes disant le motif primordial de l'apostolat et les nombreuses manières que le laïque a à sa disposition pour exercer cet apostolat dans son milieu. M. l'abbé Hervé Ferland, V. F., curé de la paroisse, a encouragé hautement ses paroissiens à faire partie de ces mouvements apostoliques pour leur plus grand bien temporel et spirituel.

Avec ces motifs d'ordre supérieur, les Lacordaires et les Jeanne d'Arc et les paroissiens de St-Fabien se sont fait un sincère devoir d'assister à la séance d'étude tenue à la salle publique au cours de l'après-midi. M. Henri Poulin, président du Cercle de St-Fabien souhaita la plus cordiale bienvenue aux membres du Comité Diocésain présents et on procéda, en équipe, à l'étude des questions techniques et mystiques, sous la direction de M. R. Martin, président diocésain. Les secrétaires des équipes ont tour à tour donné les réponses aux questions posées. Le forum fut des plus instructifs et tous y prirent part.

Après le souper servi à la salle paroissiale par les Jeanne d'Arc, les invités se rendirent en compagnie de M. Germain Brisson visiter les établissements des diverses mines en opérations actuellement à Saint-Fabien. Les vœux à l'église paroissiale furent chantées par M. l'abbé Hervé Ferland, V. F., curé de la paroisse.

Au ralliement populaire le soir, la salle paroissiale n'a pu contenir tous ceux et celles qui auraient voulu assister à la soirée récréative et instructive. Aux premiers rangs de l'assistance, on remarquait: M. l'abbé Hervé Ferland, curé; M. l'abbé L. Thibault, aumônier et vicaire de St-Fabien; M. et Mme Alfred Lemeil, maire de St-Fabien; M. et Mme Philippe Bertrand, maire de Ste-Lucie; M. Pierre-N. Saint-Pierre, président régional, de Tourville; M. Joseph Létourneau, président régional, de Saint-Paul; M. Victor Caron, président du président du Cercle de Ste-Apolline de St-Paul; M. Albert Dion, line et son épouse; M. Léo Gauthier, secrétaire de Ste-Apolline; Mlle Thérèse Bélanger, présidente du Cercle de St-Fabien; M. Ph. Dubé, propagandiste diocésain de St-Philippe de Néri; M. Roland Martin, président diocésain; M. l'abbé Charles-Eugène Raymond, aumônier diocésain.

Les Lacordaires et Jeanne d'Arc mirent en scène plusieurs sketches très intéressants: "Notre-Dame des Ecoles", "Les deux Extrêmes" et "Une conférence embrouillante". Les jeunes Huguelte Fortin et Gisèle Morissette interprétèrent deux chants Lacordaire: MM. Roger Garant et Sigefroid Vallée furent vivement appréciés dans quelques pièces de guitare et de violon; M. Gustave Grimard fut chaudement applaudi dans ses pièces d'harmonica.

M. Louis-Philippe Dubé, propagandiste diocésain, a félicité les membres du Cercle de St-Fabien pour leur beau travail apostolique déployé durant cinq ans



• Lors de leur dixième congrès annuel, qui eut lieu la semaine dernière à Montréal, la maison Catelli a reçu les délégués à un déjeuner champêtre. Ci-haut, M. Paul Bienvenu, président de la maison Catelli, indique au nouveau président des clubs 4-H de la province de Québec, M. Grégoire Bellavance, de St-Fabien, la vraie manière de manger le spaghetti et le déguster. Mlle Lucette Diamant, de St-Pascal de Kamouraska, la gagnante du prix d'art culinaire donné par la maison Catelli, regarde le procédé et approuve d'un large sourire. (Photo Metro)

et avec toute la conviction d'abstinent qu'il possède, a montré, dans sa conférence, toute la haute portée surnaturelle qu'on peut acquérir en étant de fidèles apôtres du mouvement Lacordaire. M. Dubé a cité de nombreux moyens d'exercer cet apostolat individuel et paroissial. M. l'abbé L. Thibault a remercié le conférencier.

Plusieurs pionniers du Cercle Lacordaire et Jeanne d'Arc ont renouvelé ensuite leur promesse et le président diocésain a remis à chacun les décorations de cinq ans. M. l'abbé L. Thibault, aumônier et vicaire, agissait comme aumônier officiel. Il y eut ensuite initiation de nouveaux membres.

M. l'abbé Hervé Ferland, curé de la paroisse, invité à dire le mot de la fin, a souligné qu'il n'y avait rien qui faisait autant de bien à une âme que de faire du bien à une autre âme. Les apôtres laïques font énormément de bien et il nous en faudrait davantage dans tous nos paroisses. Continuez votre excellent travail apostolique pour la gloire de Dieu. M. Gérard Brisson, de St-Fabien, agissait comme maître de cérémonie. Mme Edouard Poulin et nombre d'autres citoyens ont apporté leur précieux concours dans l'organisation et la réussite de cette fête Lacordaire.

Nouveau curé d'Ars

Le dimanche, 22 juin, l'Eglise a béatifié le vénérable Antoine Marie-Pucci, pasteur de Viarrio, de 1847 à 1892. Il fut un précurseur de l'Action catholique que Pie XI devait plus tard imposer à l'Eglise entière. Il était vénéré et respecté de tous. Comme le curé d'Ars, il passait ses journées entières au confessionnal, donnait aux pauvres ce qu'il avait reçu pour lui. Il excellait à calmer les colères, intervenant dans les conflits sociaux. Avec son ardente piété mariale, les témoins du procès de béatification relèvent son humilité. Il mourut à 73 ans d'un acte de charité. Appelé par un temps épouvantable au chevet d'un malade, il rencontra un vieillard en guenille à qui il donna sa pèlerine. Rentré trempé de pluie et transi de froid le "petit Curé" mourut atteint de pneumonie.

Achetons chez nous



Aux futures mariées



Nous avons en main le choix le plus varié de faire-parts et cartes de remerciements. Nos prix sont des plus raisonnables et nous garantissons un travail soigné. Passez à notre bureau et il nous fera plaisir de vous en convaincre. — Pour ne pas être déçus à la dernière minute, placez vos commandes quelque temps à l'avance.

Les Editions Marquis, Ltée

Rue St-Thomas, — Montmagny.
— Tél. : 37. —

Fleurs pour toutes circonstances

Nous pouvons remplir vos commandes pour...



- Bouquets de mariée.
- Plantes de parterre.
- Plantes en pots.
- Couronnes mortuaires.
- Fleurs coupées avec ramilles.

ASSORTIMENT DES PLUS COMPLETS

Aux Mille Aubaines, Enr.

Rue St-Jean-Baptiste, tél.: 251-W, Montmagny.

GUILLOTINÉ

Le Courrier de Louise

—Mlle Dolorès Boulet et son ami, M. Gérard Frégeau, de Cap-St-Ignace, ainsi que son père, M. Adélard Frégeau, se sont rendus visiter, dimanche dernier, l'Exposition Provinciale, et ont visité M. et Mme Jean-Charles Peron, née Marie-Jeanne Frégeau, de Québec.

—Mlle Marie-Anna St-Amant, institutrice, de St-Damase, était de passage chez Mme Isidore Coulombe, de Montmagny.

—Dernièrement, M. et Mme Viateur Richard, de Cap-St-Ignace, M. et Mme René Proulx et M. et Mme Raymond Collin, de Montmagny, se sont rendus à Hébertville, Lac-St-Jean, visiter leur soeur et leur beau-frère, M. et Mme Armand Lemay.

—M. et Mme Gérard Boulet, M. et Mme Raymond Lévesque et Mlle Cécile Huot, se rendaient à Québec, samedi dernier, y visiter l'Exposition Provinciale et assister à la représentation des Skating Vanities, au Colisée.

—M. et Mme Roméo Marquis et leurs enfants, Jean, Claudette et Lise, ainsi que M. Roland Giguère, de Montréal, ont passé la fin de semaine de la fête du travail en notre ville.

—M. Johnny Nugent, botaniste de Worcester, Mass., était en visite chez M. Raoul Lacombe, dernièrement.

—M. et Mme Georges-Henri Frazer, M. et Mme Guy Castonguay, Mlle Laurette Fournier, et Mme Napoléon Fournier, de Montréal, ont passé la fin de semaine de la fête du travail, chez M. et Mme Armand Proulx.

—M. et Mme Bruno Picher, de Québec et leur fils, Jacques, ont visité M. et Mme Maxime Bernier, cette semaine.

—M. et Mme Armand Côté sont revenus d'un voyage à Chicoutimi.

—Mlle Maria Bénard et Jeanne D'Aigle, écrivain, de St-Hyacinthe, étaient en promenade chez M. et Mme Maurice Marquis, au début de la semaine.

—M. et Mme Armand Boulanger se sont rendus à Québec au cours de la semaine.

—M. et Mme Charles Dubé et leur fille Yolande, ainsi que Mlle Annette et Georgette Casault étaient de passage à Québec cette semaine.

—M. et Mme Paul Corriveau, de Montréal, ainsi que Mme Honoré Bernier et son fils Pierre, de Berthierville, étaient à Montmagny samedi dernier.

—M. et Mme J.-W. Berger se sont rendus à Québec, dimanche dernier.

—Mme Edmond Bernier et ses enfants, de Montréal, ont passé la fin de semaine chez M. et Mme Armand Proulx.

—M. et Mme Elphège Gaulin de Montréal, étaient à Montmagny, la semaine dernière.

—M. et Mme Gérard Racette, de Joliette, étaient à Montmagny, dernièrement.

—M. et Mme Jean-Paul Rinfret et leurs enfants, de Montréal, ont passé la fin de semaine de la fête du travail, dans la famille Philippe Dionne.

—M. Roland Proulx et M. Larivière, de Montréal, ont visité Mme Gaudias Bernier, au cours de la semaine.

—M. et Mme Lucien Langlois et leurs enfants ainsi que M. Edgar Langlois, de Montréal, ont passé la fin de semaine dernière chez M. Joseph Langlois.

—M. Pelletier, de Montréal, était en visite chez Mlle Alice Bernier, au cours de la semaine.

—Mme Ida Massicotte, de Montréal, a passé quelques jours à Montréal, chez des parents.

NAISSANCES

CLOUTIER — Le 30 août, a été baptisé Joseph-André-Martin-Bernard, fils de M. et Mme Lorenzo Cloutier (Lorenza Ouellet). Parrain et marraine: M. et Mme André Bélanger.

LABERGE — Le 30 août, a été baptisé Joseph-Thomas-André-Marc, fils de M. et Mme Armand Laberge (Claire Masson). Parrain et marraine: M. et Mme Thomas Laberge, grands-parents de l'enfant.

TALBOT — Le 31 août, a été baptisé Joseph-Auguste-Raymond-Jacques, fils de M. et Mme Louis-Georges Talbot (Sophie Gaumont). Parrain et marraine: Yves Talbot et Micheline Talbot, frère et soeur de l'enfant.

ROY — Le 31 août, a été baptisé Joseph-Michel-Roger, fils de M. et Mme Pierre-Georges Roy (Marie-Ange Hudon). Parrain et marraine: M. et Mme Roger Roy.

MARIAGES

BERNIER-MASSON — Le 30 août a été béni le mariage de Jean-Marie Bernier, fils de M. et Mme Joseph Bernier avec Monique Masson, fille de M. et Mme Amédée Masson.

MONTMINY-THIBAUT — Le 30 août, a été béni le mariage de Roger Montminy, fils de feu M. et Mme Gustave Montminy avec Denise Thibault, fille de M. et Mme Wellie Thibault.

BABIN-VEZINA — Le 30 août, a été béni le mariage de Gilbert Babin, fils de M. et Mme Charles-Flavien Babin avec Jeannette Vézina, fille de M. et Mme Joseph Vézina.

BELINGER-GAGNE — Le 1er septembre, a été béni le mariage de Karl Gall Belinger, fils de M. et Mme Ferdinand Belinger avec Louise Gagné, fille de M. et Mme Camille Gagné.

LAFLAMME-ROY — Le 1er septembre, a été béni le mariage de Ovide Laflamme, fils de M. et Mme Alyre Laflamme avec Thérèse Roy, fille de M. et Mme L.-O. Roy.

UNITE SANITAIRE DE MONTMAGNY

SEMAINE DU 8 SEPTEMBRE

Principales activités:
Lundi, 8 septembre
ST-FRANÇOIS: Immunisation et vaccination.
A. M.: Ecoles rurales.
2-3 hres: Clinique de bébés au village.

Mardi, 9 septembre
SAINT-PAUL: Immunisation et vaccination.
A. M.: Ecoles rurales.
1.30-2.00 hres: Clinique de bébés au village.
CAP-SAINT-IGNACE: Clinique dentaire.

Mercredi, 10 septembre
MONTMAGNY: Clinique antituberculeuse, de 1.30 à 3.00 hres
STE-LUCIE: Immunisation et vaccination.
A. M.: Ecoles rurales.
1.30 à 2.00 hres: Clinique de bébés.

Jeudi, 11 septembre
ST-MATHIEU: Immunisation et vaccination.
A. M.: Ecoles chemin neuf, Bas de la paroisse, Rivière-du-Sud (côté sud), Boulevard.

UNITE SANITAIRE: Clinique de bébés, de 2 à 4 heures.
Vendredi, 12 septembre
HE-AUX-GRUES: Immunisation et vaccination, clinique de bébés et clinique dentaire.
Dr Albert DUMAS, M.H.

Pique-nique des Radio-Amateurs

Les radio-amateurs de la province de Québec qui sont groupés dans une association dont M. J. Albéric Marquis est le président, ont tenu récemment leur pique-nique annuel à Cap-Santé.

De toutes les villes de la province, les automobiles portant des plaques de licence avec des lettres mystérieuses qui intriguent beaucoup de citoyens, affluaient vers Cap-Santé. Les amateurs des ondes courtes se reconnaissent d'après ces lettres, car c'est sous ces signes qu'ils se parlent par la voie des airs, à travers les distances. A l'occasion de leur réunion, ils ont tenu aussi leur assemblée générale annuelle au cours de laquelle, ils

ont réélu M. J. Albéric Marquis au poste de président de leur association, pour un deuxième terme consécutif.

Une rencontre pareille ne manque certainement pas d'intérêt lorsqu'on pense que les gens de divers métiers, âge, culture, etc., se rassemblent pour reconnaître en personnes et identifier les voix qu'ils écoutent souvent à leurs postes.

Pour garder longtemps le souvenir de cette réunion, les participants s'amuseront très cordialement toute la journée. Un magnifique film en couleurs a enregistré les scènes les plus intéressantes de cette belle réunion.



RELIURE

Vos livres, missels, dictionnaires, etc. ont besoin d'un habit neuf!

Vos amis, — les livres — qui vous sont chers, vous demandent de les faire relire. Vous aurez plus de plaisir à les feuilleter, tout en les conservant plus longtemps. Votre bibliothèque donnera ainsi un éclat à votre maison.

APPORTEZ OU EXPEDIEZ VOS LIVRES AUX

Editions Marquis Ltée

31, rue St-Thomas,

Montmagny.

Un relieur expérimenté vous les remettra à neuf, d'après votre goût et à un prix modique.

VIANDES DE QUALITE

Steak de bœuf	49¢	Klik boîte, 12 onces	35¢
Rôti de bœuf, épaule	49¢	Creton, moule 12 onces	35¢
Jambon épaule	49¢	Boudin	30¢
Chop de lard	49¢	Bologna	30¢

SPECIAL: Saucisse 25¢ la lb.

A. GIASSEN

BOUCHER — EPICIER

63, rue de la Gare

Tél.: 367-W

Montmagny

POUR BIEN VOUS SERVIR MESDAMES

JOLIS BAS NYLON

Grand assortiment de jolis bas nylon de la plus haute qualité. C'est une vraie aubaine que nous vous offrons. Procurez-vous en une ou deux paires dès maintenant.

POUR SEULEMENT

0.98¢

SUPPORTS MEDICAUX



Nous vous offrons les supports médicaux Camp qui sont recommandés par les médecins à des prix avantageux. C'est une aubaine à la portée de toutes les bourses.

Mme GERARD BOULET



34, rue ST-PIERRE,

MONTMAGNY.

Tél.: 423-W

Pour un beau teint

Un grand nombre de maladies de la peau telles que boutons, éruptions, taches, sont le résultat d'un sang pauvre, impur ou d'une mauvaise circulation, un usage régulier de **COLORETTE ROSE** fera disparaître graduellement ces imperfections de la peau.

Prenez les **COLORETTE ROSE** (contenant du fer) pour faire disparaître votre teint pâle et maladif, et faire place à un teint clair, vermeil et rose.

Des milliers de recommandations de par tous les Etats-Unis depuis 20 ans.

Ecrivez pour notre circulaire GRATIS.

Par la poste, 75 cts la boîte. Si votre pharmacien n'a pas les **COLORETTE ROSE**, envoyez votre commande aujourd'hui directement à:

**ROSE MEDICAL,
CHAMBLY BASSIN,
P. Q.**

A VOTRE SERVICE

Réparation de toutes les marques de radios, amplificateurs, etc.

— PLUS DE 20 ANNEES D'EXPERIENCE. —
OUVRAGE GARANTI

MONTMAGNY RADIO & ELECTRIC

C.-G. TROTIER, M. EL

30, rue St-Louis. — Tél.: 534-W. — Montmagny.

L'HOMÉOPATHIE PEUT VOUS GUERIR

MALADIES

Bronchites
Estomac
Faiblesse
Foie
Peau
Varices
Reins
Rhumatisme

DRAINEURS

Pulmo-Drainol
Gastro-Drainol
Chloro-Drainol
Hépat-Drainol
Dermo-Drainol
Veno-Drainol
Reno-Drainol
Arthro-Drainol

EN VENTE A LA

PHARMACIE BERGERON

— Téléphone: 333. — MONTMAGNY. —

ORIGINAL GUILLOTINÉ